QUASISPLIT HECKE ALGEBRAS AND SYMMETRIC SPACES

GEORGE LUSZTIG AND DAVID A. VOGAN, JR.

ABSTRACT. Let \((G, K)\) be a symmetric pair over an algebraically closed field of characteristic different from 2 and let \(\sigma\) be an automorphism with square 1 of \(G\) preserving \(K\). In this paper we consider the set of pairs \((O, L)\) where \(O\) is a \(\sigma\)-stable \(K\)-orbit on the flag manifold of \(G\) and \(L\) is an irreducible \(K\)-equivariant local system on \(O\) which is “fixed” by \(\sigma\). Given two such pairs \((O, L), (O', L')\), with \(O'\) in the closure \(\overline{O}\) of \(O\), the multiplicity space of \(L'\) in a cohomology sheaf of the intersection cohomology of \(\overline{O}\) with coefficients in \(L\) (restricted to \(O'\)) carries an involution induced by \(\sigma\), and we are interested in computing the dimensions of its \(+1\) and \(-1\) eigenspaces. We show that this computation can be done in terms of a certain module structure over a quasisplit Hecke algebra on a space spanned by the pairs \((O, L)\) as above.

INTRODUCTION

Suppose \(G\) is a complex connected reductive algebraic group. Élie Cartan showed that the equivalence classes of real forms of \(G\) are in one-to-one correspondence with equivalence classes of automorphisms \(\theta: G \rightarrow G\) such that \(\theta^2 = 1\). Suppose \(\theta\) is such an automorphism, so that \(K = G^{\theta}\) is a (possibly disconnected) complex reductive subgroup of \(G\). Cartan’s correspondence has the property that \(G(R)\) contains the (unique) compact real form \(K(R)\) as maximal compact subgroup. For example, if \(G = GL(n, C)\), then the unique compact real form of \(G\) is \(U(n)\); this corresponds to the trivial automorphism \(\theta\). The automorphism \(\theta(g) = t g^{-1} t^{-1}\) has fixed points the complex orthogonal group \(O(n, C)\); the corresponding real form is \(GL(n, R)\), which contains \(O(n, R)\) as maximal compact subgroup.

Problems of harmonic analysis on \(G(R)\)—which arise for example in the theory of automorphic forms, or in the study or \(G(R)\)-invariant differential equations—lead to the study of infinite-dimensional representations of \(G(R)\). Harish-Chandra showed in the 1950s that these difficult analytic objects could be related to algebraic ones: “\((\mathfrak{g}, K)\)-modules,” which are simultaneously algebraic representations of the algebraic group \(K\) and representations of the Lie algebra \(\mathfrak{g}\). Finally the

\[\text{Supported in part by National Science Foundation grants DMS-0758262, DMS-0967272.}\]
localization theorem of Beilinson and Bernstein related \((\mathfrak{g}, K)\)-modules to algebraic geometry: \(K\)-equivariant perverse sheaves on the flag variety of \(G\). To be slightly more explicit, certain Euler characteristics of the local cohomology of these perverse sheaves are coefficients in Weyl-type formulas for Harish-Chandra’s distribution characters of the corresponding \(G(\mathbb{R})\) representations.

The paper \([LV1]\) provides a method to compute the dimensions of these local cohomology groups for \(K\)-equivariant intersection cohomology complexes; and, consequently, character formulas for irreducible representations of \(G(\mathbb{R})\). We recall the idea. Very general arguments from arithmetic geometry (see for example \([BBD, \S 6.1]\)) allow us to replace the complex constructible sheaves related to \(G\) and \(K\) by corresponding \(l\)-adic constructible sheaves on related groups over a field \(\overline{\mathbb{F}}_q\). (There is a lot of flexibility in the prime power \(q\); it can be taken to be any sufficiently large power of almost any prime.) Precisely, the dimensions of stalks of complex intersection homology sheaves that we want are equal to the dimensions of stalks of \(l\)-adic intersection homology sheaves in characteristic \(p\). It is this last setting (\(l\)-adic sheaves in odd characteristic \(p \neq l\)) that is studied in \([LV1]\). What is gained by the translation is that one can work with not just dimensions, but with characteristic polynomials of Frobenius automorphisms; and for these, there are deep and powerful tools available.

In the present paper, we are interested in a second automorphism \(\sigma\) of the complex reductive group \(G\), also assumed to satisfy \(\sigma^2 = 1\) and to commute with \(\theta\). (Allowing \(\sigma\) of other finite orders requires no essentially new ideas, but complicates significantly the detailed computations of \(\S 7\). Because it suffices for the applications described next, we consider only the case \(\sigma^2 = 1\).)

Just as in \([L4]\), it is often convenient to think of \(\sigma\) as defining a disconnected reductive group \(\hat{G} = G \rtimes \{1, \sigma\}\); the assumption that \(\sigma\) commutes with \(\theta\) means that this disconnected group is also defined over \(\mathbb{R}\). It is shown in \([ALTV]\) that a precise understanding of the (infinite-dimensional) representation theory of \(\hat{G}(\mathbb{R})\) (for an appropriately chosen \(\sigma\)) leads to an algorithm for determining the unitary irreducible representations of \(G(\mathbb{R})\).

Clifford theory says that the representation theory of \(\hat{G}(\mathbb{R})\) is very close to that of \(G(\mathbb{R})\). The main point is to understand the action of \(\sigma\) on irreducible representations of \(G(\mathbb{R})\). The translations of Harish-Chandra (to algebra) and Beilinson-Bernstein (to geometry) remain valid: the conclusion is that irreducible representations of \(G(\mathbb{R})\) may be described in terms of \(K\)-equivariant perverse sheaves on the flag manifold for \(G\); that is, in terms of the action of \(\sigma\) on stalks of local cohomology of perverse sheaves. Just as in the classical case, there is a straightforward translation of the problem to any finite characteristic \(p \neq 2\). The problem we address is therefore (essentially) computation of the trace of \(\sigma\) acting on stalks of the intersection cohomology sheaves considered in \([LV1]\). Appropriate sums of these traces amount to coefficients in character formulas for irreducible representations of the disconnected reductive group \(\hat{G}(\mathbb{R})\), and consequently play a role (explained in \([ALTV]\)) in determining the unitary representations of \(G(\mathbb{R})\).
The main idea in [LV1] was to make an appropriate Grothendieck group of a category of equivariant sheaves into a module for the Iwahori Hecke algebra of the Weyl group $W$ of $G$; to calculate this module action explicitly in a basis of sheaves supported on single orbits; and to establish a relationship between the action and Verdier duality on complexes of sheaves. Combining all this information gave an algorithm for computing the intersection homology sheaves.

In the setting of the present paper, the action we need is of a smaller, unequal parameter Hecke algebra: one related to the fixed points of a natural action of $\sigma$ on $W$. The group $W_{\sigma}$ appears as the Weyl group of the maximally split torus in a quasisplit finite Chevalley group (having the same root datum as $G$). The action is introduced in 4.2(g). With this action in hand, the strategy of proof is roughly the same as in [LV1]; the key statements relating Verdier duality and the Hecke algebra action are in 4.8.

0.1. We turn now to a more precise description of our results. Let $G$ be a connected reductive algebraic group over an algebraic closure $k$ of the finite field $\mathbb{F}_p$ with $p$ elements ($p$ is a prime number $\neq 2$). We assume that we are given a closed subgroup $K$ of $G$ such that $(G, K)$ is a symmetric pair (thus, we are given an automorphism $\theta: G \rightarrow G$ such that $\theta^2 = 1$ and $K$ has finite index in $G^\theta$, the fixed point set of $\theta$) and an automorphism $\sigma: G \rightarrow G$ such that $\sigma^2 = 1$ and $\sigma\theta = \theta\sigma$, $\sigma(K) = K$. Sometimes it is convenient to think of $\sigma$ as defining a disconnected reductive group $\hat{G} = G \rtimes \{1, \sigma\} \supset \hat{K} = K \times \{1, \sigma\}$ as in [L4]. Let $B$ be the variety of Borel subgroups of $G$. Then $K$ acts on $B$ by conjugation with finitely many orbits that form a set $E$.

We fix a prime number $l$ such that $l \neq p$. Let $C_0$ be the category whose objects are the constructible $K$-equivariant $\mathbb{Q}_l$-sheaves on $B$; the morphisms in $C_0$ are assumed to be compatible with the $K$-equivariant structures. Let $D$ be a set of representatives for the isomorphism classes of objects $\mathcal{L} \in C_0$ such that for some $K$-orbit $O$ in $B$, $\mathcal{L}|_O$ is a $\mathbb{Q}_l$-local system of rank 1 and $\mathcal{L}|_{B-O} = 0$. Note that $O$ is uniquely determined by $\mathcal{L}$ and is denoted by $[\mathcal{L}]$; we shall write $\mathcal{L}$ instead of $\mathcal{L}|[\mathcal{L}]$. Note that $D$ is a finite set. For any $S \in C_0$ and any $O \in E$ we have a canonical decomposition

$$S|_O = \bigoplus_{\mathcal{L} \in D, [\mathcal{L}] = O} V_\mathcal{L}(S) \otimes \mathcal{L}$$

(as $K$-equivariant local systems over $O$) where $V_\mathcal{L}(S)$ are finite-dimensional $\mathbb{Q}_l$-vector spaces.

For any complex $L$ of constructible $\mathbb{Q}_l$-sheaves on an algebraic variety we denote by $L^i$ the $i$-th cohomology sheaf of $L$.

For $\mathcal{L} \in D$ let $\mathcal{L}^i$ be the intersection cohomology complex of the closure $[\mathcal{L}]$ of $[\mathcal{L}]$ with coefficients in $\mathcal{L}$, extended by 0 on $B-[\mathcal{L}]$. For any $i \in \mathbb{Z}$, $\mathcal{L}^{2i}$ is naturally an object of $C_0$; it is zero for all but finitely many $i$ and is zero unless $i \in 2\mathbb{N}$, see
[LV1]. For any $\mathcal{L}, \mathcal{L}' \in \mathcal{D}$ we set

$$P_{\mathcal{L}', \mathcal{L}} = \sum_{h \in \mathbb{N}} \dim V_{\mathcal{L}'}(\mathcal{L}'^{\sharp2h})u^h \in \mathbb{N}[u]$$

($u$ is an indeterminate). Now the polynomials $P_{\mathcal{L}', \mathcal{L}}$ were studied in [LV1]; they are of interest for the representation theory of real reductive groups.

In this paper we will consider a variant of these polynomials in which $\sigma$ plays a role. If $B \in \mathcal{B}$ then $\sigma(B) \in \mathcal{B}$ and $B \mapsto \sigma(B)$ defines an involution of $\mathcal{B}$ denoted by $\sigma$. This induces a permutation of $E$ whose fixed point set is denoted by $E^\sigma$.

Let $\mathcal{D}^\sigma$ be the set of all $\mathcal{L} \in \mathcal{D}$ such that $\sigma^* \mathcal{L}$ is isomorphic to $\mathcal{L}$ in $\mathcal{C}_0$; if $\mathcal{L} \in \mathcal{D}^\sigma$, then $[\mathcal{L}] \in E^\sigma$. For any $\mathcal{L} \in \mathcal{D}^\sigma$ let $\mathcal{N}_\mathcal{L}$ be the set of isomorphisms $\alpha: \mathcal{L}^* \mathcal{L} \mapsto \mathcal{L}$ in $\mathcal{C}_0$ such that $\alpha \mathcal{L}^* \mathcal{L} \mathcal{L}^* \alpha = \mathcal{L}$ is the identity. Note that $|\mathcal{N}_\mathcal{L}| = 2$. (In the language of disconnected groups, the choice of $\alpha \in \mathcal{N}_\mathcal{L}$ is the same as the choice of a $\check{K}$-equivariant structure on $\mathcal{L}$ extending the given $\check{K}$-equivariant structure.) For each $\mathcal{L} \in \mathcal{D}^\sigma$ we select $\alpha^\mathcal{L} \in \mathcal{N}_\mathcal{L}$; let $\alpha^\mathcal{L}^*: \mathcal{L}^\sharp \mathcal{L} \mapsto \mathcal{L}^\sharp$ be the canonical extension of $\alpha^\mathcal{L}$; this induces for any $h \in \mathbb{N}$ an isomorphism $\alpha^\mathcal{L}^{\sharp2h}: \mathcal{L}^\sharp \mathcal{L}^{\sharp2h} \mapsto \mathcal{L}^{\sharp2h}$. If $\mathcal{O} \in E^\sigma$ then $\alpha^\mathcal{L}^{\sharp2h}\mathcal{O}$ can be viewed as an isomorphism

$$\bigoplus_{\mathcal{L}' \in \mathcal{D}^\sigma: [\mathcal{L}'] = \mathcal{O}} V_{\mathcal{L}'}(\mathcal{L}'^{\sharp2h}) \otimes \mathcal{L}' \to \bigoplus_{\mathcal{L}' \in \mathcal{D}^\sigma: [\mathcal{L}'] = \mathcal{O}} V_{\mathcal{L}'}(\mathcal{L}'^{\sharp2h}) \otimes \mathcal{L}'$$

which maps the $\mathcal{L}'$-summand on the left to the $\mathcal{L}'$-summand on the right (if $\mathcal{L}' \in \mathcal{D}^\sigma$) according to an isomorphism of the form $\alpha^\mathcal{L}^{\sharp2h: \mathcal{L}'} \otimes \alpha^\mathcal{L}'$ where

$$\alpha^\mathcal{L}^{\sharp2h: \mathcal{L}'}: V_{\mathcal{L}'}(\mathcal{L}'^{\sharp2h}) \to V_{\mathcal{L}'}(\mathcal{L}'^{\sharp2h})$$

is a vector space isomorphism whose square is 1. For any $h \in \mathbb{N}$ we set

$$P_{\mathcal{L}', \mathcal{L}}^\alpha = \text{tr}(\alpha^\mathcal{L}^{\sharp2h: \mathcal{L}'}: V_{\mathcal{L}'}(\mathcal{L}'^{\sharp2h}) \to V_{\mathcal{L}'}(\mathcal{L}'^{\sharp2h})) \in \mathbb{Z}.$$

We also set

$$P_{\mathcal{L}', \mathcal{L}} = \sum_{h \in \mathbb{N}} P_{\mathcal{L}', \mathcal{L}}^\alpha u^h \in \mathbb{Z}[u].$$

Thus $P_{\mathcal{L}', \mathcal{L}}^\alpha$ is defined in the same way as $P_{\mathcal{L}', \mathcal{L}}$, but using trace instead of dimension. Note that $P_{\mathcal{L}', \mathcal{L}}^\alpha$ depend on the choice of $\alpha^\mathcal{L}$ for each $\mathcal{L} \in \mathcal{D}^\sigma$; another choice can change $P_{\mathcal{L}', \mathcal{L}}^\alpha$ to its negative. The polynomials $P_{\mathcal{L}', \mathcal{L}}^\alpha$ are expected to be of interest for the theory of unitary representations of real reductive groups.

A special case of these polynomials was considered in [L1] where $G$ was replaced by $G \times G$, $\theta$ was replaced by the map $(g, g') \mapsto (g', g)$ and $\sigma$ was replaced by the map $(g, g') \mapsto (\sigma(g), \sigma(g'))$ (see 0.2). The polynomials introduced in [LV1] can be also viewed as a special case of the polynomials in the present paper; they correspond to the case where $\sigma = 1$. (The polynomials in [L1] and those in
[LV1] generalize those in [KL] in different directions.) More recently, another special case of these polynomials was considered in [LV2], where $G$ was replaced by $G \times G$, $\theta$ was replaced by the map $(g, g') \mapsto (g', g)$ and $\sigma$ was replaced by the map $(g, g') \mapsto (\sigma(g'), \sigma(g))$. (In each of the three special cases above there was a canonical choice for $\alpha L$.)

One of the main results of this paper is the construction of an action of a (quasisplit) Hecke algebra on a module spanned by the elements of $D_{\sigma}$. To do this we use, in addition to the techniques of [LV1], an idea from the geometric construction [L3, Ch. 12] of the plus part of a universal quantized enveloping algebra of nonsimplylaced type as a quotient of a Grothendieck group associated to a periodic functor on a category. (This idea was also used in [LV2].)

We also show how the polynomials $P_{\sigma}^*\bar{L}$ can be characterized in terms of a certain bar operator on this Hecke-module (see Theorem 5.2). This reduces the problem of explicitly computing the $P_{\sigma}^*\bar{L}$ to the problem of explicitly computing the bar operator.

In §7 we compute explicitly the action of the generators of the Hecke algebra $H$ on the basis of $M$ parametrized by $D_\sigma$. The computation is facilitated by a model (described in §6) for (the specialization to an odd power of $q$) of $M$ in terms of certain functions on the rational points of $B$. Using this model, the computation of the action of generators can in the most complicated cases be reduced to groups locally isomorphic to $SL(2)$, $SL(2) \times SL(2)$, and $SL(3)$. A description of these special cases is sketched in §9.

In §8, we explain how the formulas of §7 lead to a recursive algorithm for calculating the bar operator on $M$, or (equivalently) the polynomials $P_{\sigma}^*\bar{L}$. In the setting of [KL], what makes the recursion work is that the identity element—on which the bar operation acts trivially—is a generator for the Hecke algebra as a module over itself. Similarly, in [LV2], the Hecke module corresponding to twisted involutions is generated over the quotient field by elements corresponding to orbits of minimal dimension. In the present case, as in [LV1], the Hecke module $M$ need not be generated by local systems on orbits of minimal dimension, or even by local systems fixed by bar. The resolution we give here is a little different. It is based on unpublished work of the second author with Jeffrey Adams and Peter Trapa in the setting of [LV1].

0.2. We now consider the following special case. We replace $G$ by $G \times G$ (hence $\mathcal{B}$ is replaced by $\mathcal{B} \times \mathcal{B}$). We replace $\theta$ by the map $(g, g') \mapsto (g', g)$ (hence $K$ is replaced by the diagonal $G$ in $G \times G$). We replace $\sigma$ by $\sigma \times \sigma$. Then $\mathcal{C}_0$ becomes $\mathcal{C}_0$ (the objects of $\mathcal{C}_0$ are the constructible $G$-equivariant $\mathcal{Q}_l$-sheaves on $B \times B$). Let $W$ be the set of orbits of the $G$-action on $B \times B$. This is naturally a finite Coxeter group (the Weyl group) with a standard length function $l: W \to \mathbb{N}$. Let $S$ be the standard set of generators of $W$. For $w \in W$ we write $\mathfrak{D}_w$ for the corresponding $G$-orbit in $B \times B$. We can identify $\mathfrak{D}$ with $W$ (to $w \in W$ corresponds the object $S_w \in \mathcal{C}_0$ such that $S_w|_{\mathfrak{D}_w} = \mathfrak{T}_l$, $S_w|_{(B \times B) \setminus \mathfrak{D}_w} = 0$). In our case the subset $\mathfrak{D}^\sigma$ of $\mathfrak{D}$ becomes the subgroup $W^\sigma = \{ w \in W; \sigma(w) = w \}$ of $W$ (note that $\sigma$
acts naturally on $W$). Note that for $w \in W^\sigma$ there is a canonical choice for the isomorphism $\alpha^w: (\sigma \times \sigma)^* S_w \to S_w$ namely the one inducing the identity map on the stalks over $\mathcal{O}_w$ (all these stalks are $\overline{Q}_l$). For $w \in W^\sigma$ let $S_w$ be the intersection cohomology complex of the closure $\overline{\mathcal{O}}_w$ of $\mathcal{O}_w$ with coefficients in $\overline{Q}_l$, extended by 0 on $(B \times B) - \overline{\mathcal{O}}_w$. We have $S_w = 0$ unless $i \in 2\mathbb{N}$ ([KL]).

Now let $y, w \in W^\sigma$ be such that $y \leq w$ where $\leq$ is the Bruhat order on $W$. Then $\mathcal{O}_y$ is contained in $\overline{\mathcal{O}}_w$, the closure of $\mathcal{O}_w$. The $(2h)$-th cohomology sheaf of $S_w$ restricted to $\mathcal{O}_y$ is a local system whose stalks can be identified with a single $\overline{Q}_l$-vector space $V_{y,w;2h}$ which carries a canonical involution induced by $\sigma$. Let $n_{y,w;2h}$ be the trace of this involution. Let $P_{y,w} = \sum_{h \in \mathbb{N}} n_{y,w;2h} u^h \in \mathbb{Z}[u]$. This polynomial (which is a special case of the polynomials $P_{L^\sigma,L}$ in 0.1) was considered in [L1, (8.1)] where it was stated without proof that it can be explicitly computed by an algorithm involving the quasisplit Iwahori-Hecke algebra $H$ associated to the Coxeter group $W^\sigma$ and the restriction of $L$ to $W^\sigma$. (In the case where $\sigma = 1$ the trace becomes dimension and the statement of [L1, (8.1)] reduced to a result in [KL].) A proof of the statement for general $\sigma$ was given in [L4] where it was also shown how the polynomials $P_{y,w}^\sigma$ enter in the study of unipotent representations of disconnected reductive groups over a finite field. The methods of this paper give another proof of this statement and at the same time give a geometric construction of the algebra $H$ which is one of the ingredients in our construction of the $H$-module in 0.1.

0.3. Notation. For an algebraic group $H$ we denote by $H^0$ the identity component of $H$. If $X$ is a set and $f: X \to X$ is a map, we define

$$X^f = \{ x \in X; f(x) = x \}.$$ 

For any $q$ (a power of $p$) let $F_q$ be the subfield of $k$ such that $|F_q| = q$. If $B \in B$ we set $K_B = K \cap B$; then $K_B/K_B^0$ is an elementary abelian 2-group. If $S \in \mathcal{C}_0$ and $B \in B$, let $S_B$ be the stalk of $S$ at $B$; if $x \in K$, we denote by $T_{x}^S: S_B \to S_{x^{-1}}$ the linear isomorphism given by the $K$-equivariant structure of $S$. For any complex $L$ of constructible $\overline{Q}_l$-sheaves on an algebraic variety we denote by $DL$ the Verdier dual of $L$. If $S \in \mathcal{C}_0$ then $D^iS = (DS)^i$ is naturally an object of $\mathcal{C}_0$; it is zero for all but finitely many $i$.

1. The category $\mathcal{C}'$

1.1. In this section we review (and slightly strengthen) some results of [LV1].

We can find (and will fix) a morphism $\phi: G \to G$ which is the Frobenius map for a split $F_q$-rational structure on $G$ ($q$ is a sufficiently divisible power of $p$) such that (denoting the map $B \to B$, $B \mapsto \phi(B)$, again by $\phi$) the following hold:

(i) $\phi B = B$ and $\phi(K) = K$;
(ii) any $K$-orbit on $B$ meets $B^\phi$ (hence is $\phi$-stable);
(iii) for any $L \in \mathcal{D}$ we have $\phi^* L \simeq L$ in $\mathcal{C}_0$;
(iv) we have $\phi \sigma = \sigma \phi$.
Note that condition (iv) will not play any role in this section. On the other hand in 2.1 we will add another requirement to (i)-(iv) above.

Now, if $S \in C_0$ then $\phi^* S$ is naturally an object of $C_0$ such that for any $k \in K, B \in B$, $T_k^S: (\phi^* S)_B \rightarrow (\phi^* S)_{kBk^{-1}}$ is the same as $T_{\phi(k)} S_{\phi(B)} \rightarrow S_{\phi(kBk^{-1})}$. (We use that $\phi(K) = K$.)

Lemma 1.2. Let $L \in D$ and let $O = [L]$.

(a) The stalks $L^B_{\phi^2}$ for various $B \in O$ can be canonically identified with a single $C_l$-vector space $V$ independent of $B$.

(b) There exists an isomorphism $t: \phi^* L \sim \sim L$ in $C_0$ such that for any $B \in B^0$, the induced map $t_B: L_B \rightarrow L_B$ is the identity map or ($-1$) times the identity map. Moreover if $t': \phi^* L \sim \sim L$ is an isomorphism with the same properties then $t' = t$ or $t' = -t$.

We prove (a). Let $B, B' \in O$. If $k, k' \in K$ are such that $kBk^{-1} = B'$, $k'Bk'^{-1} = B'$ then $T_k^L = T_{k'}^L T_{k_0}^L$ where $k_0 = k'k^{-1} \in K_B$ and $T_{k_0}^L: L_B \rightarrow L_B$ is in the image of a homomorphism $K_B \rightarrow \text{Aut}(L_B)$ whose kernel contains $K_B^0$. Since $K_B/K_B^0$ is an elementary abelian 2-group and $\dim L_B = 1$ we see that $T_{k_0}^L = \pm 1$. Thus, $T_k^{eL} = \pm T_k^L$. It follows that $(T_k^L)^{e^2}: L_B^{e^2} \rightarrow L_B^{e^2}$ is independent of the choice of $k \in K$ such that $kBk^{-1} = B'$. Thus we have a canonical isomorphism $T_{B, B'}: L_B^{e^2} \sim \sim L_B^{e^2}$. This has an obvious transitivity property; (a) follows.

We prove (b). By 1.1(iii) we can find an isomorphism of $K$-equivariant local systems $t: \phi^* L \rightarrow L$. We can assume that for some $B_0 \in O^0$, $t_{B_0}: L_{B_0} \rightarrow L_{B_0}$ is the identity map (see 1.1(ii)). Now $t$ induces an isomorphism $t^{e^2}: \phi^* L^{e^2} \rightarrow L^{e^2}$. For any $B \in O$, the induced map on stalks $t_B^{e^2}: L_{\phi(B)}^{e^2} \rightarrow L_B^{e^2}$ can be viewed as a linear isomorphism $V \rightarrow V$ (see (a)) which is independent of $B$ and is multiplication by a scalar $c \in C_l$. Taking $B = B_0$ we see that $c = 1$. Thus for any $B \in O^0$, $t_B^{e^2}: L_B^{e^2} \rightarrow L_B^{e^2}$ is the identity map, hence $t_B: L_B \rightarrow L_B$ is multiplication by $\pm 1$; hence $t'_B = \epsilon t_B$ where $\epsilon = \pm 1$. It follows that $b = \epsilon$. This proves (b). The lemma is proved.

1.3. Let $C_1$ be the category whose objects are pairs $(S, t)$ where $S \in C_0$ and $t$ is an isomorphism $\phi^* S \sim \sim S$ in $C_0$ such that for any $B \in B^0$, the eigenvalues of the induced linear map $t_B: S_B = S_{\phi(B)} \rightarrow S_B$ are of the form $\pm t^e (e \in \mathbb{Z})$. A morphism between two objects $(S, t), (S', t')$ of $C_1$ is a morphism $S \rightarrow S'$ in $C_0$.
such that the diagram

\[
\begin{array}{ccc}
\phi^* S & \xrightarrow{t} & S \\
\phi^* e & \downarrow & \downarrow e \\
\phi^* S' & \xrightarrow{t'} & S'
\end{array}
\]

is commutative. For example, if \( L \in \mathcal{O}, k \in \mathbb{Z} \) and \( t \) is as in 1.2(b), then \((L, q^kt)\) is an object of \( \mathcal{C}_1 \).

**Lemma 1.4.** Let \( L \in \mathcal{O} \) and let \( t \) be as in 1.2(b). Let \( t^\sharp: \phi^* L^\sharp \rightarrow L^\sharp \) be the isomorphism which extends \( t: \phi^* L \rightarrow L \). For any \( h \in \mathbb{N} \) let \( t^{2h}: \phi^*(L^{2h}) \rightarrow L^{2h} \) be the isomorphism induced by \( t^\sharp \). Then for any \( B \in \mathcal{B} \), any eigenvalue of \( t^{2h} \) on \( L_B^{2h} \) is equal to \( q^h \) or to \(-q^h\). In particular we have \((L^{2h}, t^{2h}) \in \mathcal{C}_1 \).

The weaker statement that any eigenvalue of \( t^{2h} \) on \( L_B^{2h} \) is equal to \( q^h \) times a root of 1 is given in [LV1,4.10]. The main reason that loc.cit. gives only the weaker statement is that the statement 1.2(b) was not available there. But once 1.2(b) is known we can essentially repeat the arguments in loc.cit. and obtain the desired result.

**Lemma 1.5.** Let \((S, t) \in \mathcal{C}_1 \) and let \( i \in \mathbb{Z} \). Let \( t^{(i)}: \phi^*(D^i S) \rightarrow D^i S \) be the inverse of the isomorphism \( D^i S \rightarrow \phi^*(D^i S) \) induced by \( D \). We have \((D^i S, t^{(i)}) \in \mathcal{C}_1 \).

It suffices to show this assuming that \( S = L \in \mathcal{O} \) and \( t \) is as in 1.2(b). Let \( \mathcal{O} = [L] \). We can assume that the result is known when \( L \) is replaced by \( L' \) where \([L'] \subset \mathcal{O} - \mathcal{O} \). Let \( t^\sharp: \phi^* L^\sharp \rightarrow L^\sharp \) be as in 1.4. Let \( L \) be \( L^\sharp|_{\mathcal{O} - \mathcal{O}} \) extended by 0 on \( B - (\mathcal{O} - \mathcal{O}) \). Now \( t^\sharp \) induces an isomorphism \( d: \phi^* L \xrightarrow{\sim} L \). Let \( d': \phi^* DL \xrightarrow{\sim} DL \) be the inverse of the isomorphism \( DL \rightarrow \phi^*(DL) \) induced by \( d \); this induces isomorphisms \( d'_i: \phi^*(D^i L) \xrightarrow{\sim} D^i L \) for \( i \in \mathbb{Z} \). Since \( \text{supp}(L) \subset \mathcal{O} - \mathcal{O} \) we see using the induction hypothesis that

(a) \((DL^h, d'_h) \in \mathcal{C}_1 \) for \( h \in \mathbb{Z} \).

Now \( t^\sharp \) induces an isomorphism \( DL^\sharp \rightarrow \phi^* DL^\sharp \) whose inverse is an isomorphism \( j: \phi^* DL^\sharp \xrightarrow{\sim} DL^\sharp \). This induces for any \( i \in \mathbb{Z} \) an isomorphism \( \phi^*(D^i L^\sharp) \xrightarrow{\sim} D^i L^\sharp \). We can identify \( DL^\sharp = L^\sharp[2m] \) for some \( m \in \mathbb{Z} \) in such a way that \( j^i \) becomes \( q^{2m't^{2i+2m}} \) for some \( m' \in \mathbb{Z} \). Using Lemma 1.4 we deduce that

(b) \((D^i L^\sharp, j^i) \in \mathcal{C}_1 \).

Using (b), (a) and the long exact sequence of cohomology sheaves associated to the exact triangle consisting of \( DL, D(L^\sharp), DL \) (which is obtained from the exact triangle consisting of \( L, L^\sharp, L \)) we deduce that \((D^i L, t^{(i)}) \in \mathcal{C}_1 \) for any \( i \in \mathbb{Z} \). This completes the inductive proof.

**1.6.** Let \( L \in \mathcal{O} \). We define \( t^L: \phi^* L \xrightarrow{\sim} L \) as the composition \( \phi^* L \xrightarrow{\phi^* t} \phi^* L \rightarrow L \) where \( t: \phi^* L \xrightarrow{\sim} L \) is as in 1.2(b). Note that by 1.2(b), \( t^L \) is independent of the choice of \( t \).
Let $C'$ be the category whose objects are pairs $(S, \Psi)$ where $S \in C_0$ and $\Psi$ is an isomorphism $\phi^{2*} S \sim S$ in $C_0$ such that the equivalent conditions (i), (ii) below are satisfied (for any $\mathcal{O} \in E$, we identify $\Psi|_{\mathcal{O}}$ with an isomorphism

$$\bigoplus_{\mathcal{L} \in \mathfrak{D}_{\mathfrak{L}}[\mathcal{L}] = \mathcal{O}} V_{\mathcal{L}}(S) \otimes \phi^{2*} \mathcal{L} \rightarrow \bigoplus_{\mathcal{L} \in \mathfrak{D}_{\mathfrak{L}}[\mathcal{L}] = \mathcal{O}} V_{\mathcal{L}}(S) \otimes \mathcal{L}$$

of the form $\bigoplus_{\mathcal{L} \in \mathfrak{D}_{\mathfrak{L}}[\mathcal{L}] = \mathcal{O}} \Psi_{\mathcal{L}} \otimes t^\mathcal{L}$ where $\Psi_{\mathcal{L}}: V_{\mathcal{L}}(S) \sim V_{\mathcal{L}}(S)$ is a vector space isomorphism).

(i) For any $B \in B^\phi$, the eigenvalues of the induced map $\Psi_B: S_B = S_{\phi^2 B} \rightarrow S_B$ are of the form $q^{2e}(e \in \mathbb{Z})$. (Note that $B^\phi \subset B^{\phi^2}$.)

(ii) For any $\mathcal{L} \in \mathfrak{D}$ the eigenvalues of $\Psi_{\mathcal{L}}: V_{\mathcal{L}}(S) \sim V_{\mathcal{L}}(S)$ are of the form $q^{2e}(e \in \mathbb{Z})$.

A morphism between two objects $(S, \Psi), (S', \Psi')$ of $C'$ is a morphism $S \xrightarrow{\phi} S'$ in $C_0$ such that the diagram

$$\begin{align*}
\phi^{2*} S & \xrightarrow{\Psi} S \\
\phi^{2*} e & \downarrow e \\
\phi^{2*} S' & \xrightarrow{\Psi'} S'
\end{align*}$$

is commutative.

(a) Let $\mathcal{L} \in \mathfrak{D}$. Then $(\mathcal{L}, \Psi) \in C'$ for a unique $\Psi$. We have $\Psi = t^\mathcal{L}$.

This is immediate since by 1.2(b), for any $B \in B^\phi$, $t^\mathcal{L}: B \rightarrow \mathcal{L}$ is the identity map.

(b) Let $t^\mathcal{L}$ be the isomorphism which extends $t^\mathcal{L}: \phi^{2*} \mathcal{L} \rightarrow \mathcal{L}$ for any $h \in \mathbb{N}$ let $\hat{t}^\mathcal{L}_{2h}: \phi^{2*}(\hat{\mathcal{L}}_{2h}) \rightarrow \hat{\mathcal{L}}_{2h}$ be the isomorphism induced by $t^\mathcal{L}$. Then for any $B \in B^\phi$, any eigenvalue of $\hat{t}^\mathcal{L}_{2h}$ on $\hat{\mathcal{L}}_{2h}$ is equal to $q^{2h}$. (This follows from Lemma 1.4 since $\hat{t}^\mathcal{L}_{2h}: \mathcal{L}_{2h} \rightarrow \mathcal{L}_{2h}$ is the square of $t^{2h}: \mathcal{L}_{2h} \rightarrow \mathcal{L}_{2h}$.) Hence for any $\mathcal{L}' \in \mathfrak{D}$, any eigenvalue of $t^\mathcal{L}_{2h}: \mathcal{L}' \rightarrow \mathcal{L}'$ is equal to $q^{2h}$. In particular we have $(\hat{\mathcal{L}}_{2h}, t^\mathcal{L}_{2h}) \in C'$.

We have the following variant of Lemma 1.5.

(c) Let $(S, \Psi) \in C'$ and let $i \in \mathbb{Z}$. Let $\Psi^{(i)}: \phi^{2*}(D^i S) \rightarrow D^i S$ be the inverse of the isomorphism $D^i S \rightarrow \phi^{2*}(D^i S)$ induced by $D$. We have $(D^i S, \Psi^{(i)}) \in C'$. It suffices to show this assuming that $S = \mathcal{L} \in \mathfrak{D}$ and $\Psi = t^\mathcal{L}$. In this case, for any $B \in B^\phi$, the linear map $(D^i \mathcal{L})_B \rightarrow (D^i \mathcal{L})_B$ induced by $\Psi^{(i)}$ is the square of the linear map $(D^i \mathcal{L})_B \rightarrow (D^i \mathcal{L})_B$ induced by $t^{(i)}$ where $t: \phi^* \mathcal{L} \rightarrow \mathcal{L}$ is as in 1.2(b). Hence the result follows from Lemma 1.5.

1.7. Let $y \in W$. We consider the diagram $\mathcal{B} \xrightarrow{\pi_1} \mathfrak{O}_y \xrightarrow{\pi_2} \mathcal{B}$ where $\pi_1(B, B') = B, \pi_2(B, B') = B'$. For $(S, \Psi) \in C'$ and $i \in \mathbb{Z}$ we have naturally $(\pi_1, \pi_2 S)^i \in C_0$ (we use that $K$ acts naturally on $\mathfrak{O}_y$ so that $\pi_1, \pi_2$ are $K$-equivariant); we denote by $\Psi^{(i)}: \phi^{2*}(\pi_1, \pi_2 S)^i \rightarrow (\pi_1, \pi_2 S)^i$ the isomorphism induced by $\Psi$ (we use that $\mathfrak{O}_y$ has a natural $F_q$-structure such that $\pi_1, \pi_2$ are defined over $F_q$).
Lemma 1.8. We have \(((\pi_1!\pi_2^*S)^i, \Psi_i) \in C'\).

We argue by induction on \(l(y)\). If \(y = 1\) there is nothing to prove. Assume now that \(y \in S\). By a standard argument we can assume that \((S, \Psi) = (L, t^L)\) (with \(L \in \mathcal{D}\)). We denote by \(t_i: \phi^*(\pi_1!\pi_2^*S)^i \to (\pi_1!\pi_2^*S)^i\) the isomorphism induced by \(t: \phi^*L \to L\) as in 1.2(b). It is enough to show that \(((\pi_1!\pi_2^*L)^i, t_i) \in C_1\). This is implicit in the proof of [LV1, Lemma 3.5]. Next we assume that \(l(y) \geq 2\) and that the result is known for elements of length \(< l(y)\). We can find \(s \in S\) and \(y' \in W\) such that \(y = sy'\), \(l(y) = l(y') + 1\). We have a diagram

\[
\begin{array}{c}
\pi'_1 \downarrow \pi''_1 \downarrow \pi'_2 \downarrow \pi''_2 \\
\mathcal{D}_s \downarrow \mathcal{D}_y' \downarrow \mathcal{D}_y' \\
B \downarrow B \downarrow B
\end{array}
\]

where \(\pi'_1(B_1, B_2) = B_1, \pi''_1(B_1, B_2) = B_2, \pi'_2(B_1, B_2) = B_1, \pi''_2(B_1, B_2) = B_2\). We have \(\pi_1!\pi_2^* = \pi'_1!\pi''_1^*\pi'_2!\pi''_2^*\). (Indeed, there are canonical maps

\[
\begin{array}{c}
\rho_1 \downarrow \rho_2 \\
\mathcal{D}_y \downarrow \mathcal{D}_y' \\
\mathcal{D}_s \downarrow \mathcal{D}_y' \downarrow \mathcal{D}_y' \\
B \downarrow B \downarrow B
\end{array}
\]

such that \(\pi_1 = \pi'_1\rho_1, \pi_2 = \pi'_2\rho_2\) and

\[
\begin{array}{c}
\rho_1 \downarrow \rho_2 \\
\mathcal{D}_y \downarrow \mathcal{D}_y' \\
\mathcal{D}_s \downarrow \mathcal{D}_y' \downarrow \mathcal{D}_y' \\
B \downarrow B \downarrow B
\end{array}
\]

is a cartesian diagram. Thus we have \(\pi_1! = \pi'_1!\rho_1!, \pi_2^* = \rho^*_2\pi_2^!, \pi''_1^*\pi''_2^! = \rho_1!\rho_2^*\) hence \(\pi_1!\pi_2^* = \pi'_1\rho_1!\rho_2^*\pi'_2! = \pi'_1\pi''_1^*\pi'_2!\pi''_2^!\). Hence the \((\pi_1!\pi_2^*S)^i\) are the end of a spectral sequence starting with

(a) \((\pi'_1\pi''_1^*(\pi_2^!\pi''_2^*S)^{h'})^h\).

It is then enough to show that (a) with the isomorphism induced by \(\Psi\) belongs to \(C'\). By the induction hypothesis applied to \(y'\) we see that \((\pi_2^!\pi''_2^*S)^{h'}\) with the isomorphism induced by \(\Psi\) belongs to \(C'\). We then use the fact that the lemma is already proved when \(y = s\). This completes the proof.

2. The category \(C\)

2.1. In the remainder of this paper we will assume (as we may) that \(\phi: G \to G\) in 1.1 satisfies in addition to the requirements 1.1(i)-(iv), the requirement that \(\phi\) is the square of a Frobenius map \(\phi_1: G \to G\) relative to a split \(\mathbf{F}_{q'}\)-rational structure
on $G$ ($q'$ is a power of $p$ with $q'^2 = q$) and 1.1(i)-(iv) are satisfied when $\phi$ is replaced by $\phi_1$.

From 1.6(a) applied to $\phi_1, \phi$ instead of $\phi, \phi^2$ we see that for any $L \in D$, there is a canonical choice of an isomorphism $\tau^L: \phi^*L \to L$ such that for any $B \in B^\phi_1$, $\tau^L_B: L_B \to L_B$ is the identity map.

We set $\tilde{\phi} = \phi = \phi\sigma: G \to G$. This is the Frobenius map for a (not necessarily split) $F_q$-rational structure on $G$. Now $\tilde{\phi}$ induces a map $B \to B$ which is denoted again by $\tilde{\phi}$. Note that $\tilde{\phi}^2 = \phi^2$.

Now $D^\sigma$ (see 0.1) is exactly the set of all $L \in D$ such that $\tilde{\phi}^*L$ is isomorphic to $L$ in $C_0$ (see 1.1(iii)). Let $L \in D^\sigma$ and let $\alpha^L$ be as in 0.1. We claim that the two compositions

$$\sigma^*\phi^*L \xrightarrow{\sigma^*(\tau^L)} \sigma^*L \xrightarrow{\alpha^L} L \quad \text{and} \quad \phi^*\sigma^*L \xrightarrow{\phi^*(\alpha^L)} \phi^*L \xrightarrow{\tau^L} L$$

 coincide;
we then denote these compositions by $\beta^L: \tilde{\phi}^*L \to L$. By the $K$-equivariance of $L$ it is enough to show that these compositions induce the same map on the stalks

$$(\tilde{\phi}^*L)_{\tilde{\phi}(B)} \to L_B$$

for some $B \in [L]$. We take $B \in [L]$ such that $\phi_1(B) = B$. The two maps on the stalks are then the compositions

$$L_{\tilde{\phi}(B)} \xrightarrow{\tau_{\sigma(B)}^L} L_{\sigma(B)} \xrightarrow{\alpha_{\tilde{\phi}(B)}} L_B \quad \text{and} \quad L_{\tilde{\phi}(B)} \xrightarrow{\alpha_{\tilde{\phi}(B)}} L_{\phi(B)} \xrightarrow{\tau_B^L} L_B.$$ 

Since $\tau_B^L = 1$ and $\tau_{\sigma(B)}^L = 1$ (note that $\phi_1(\sigma(B)) = \sigma(B)$ since $\phi_1 \sigma = \sigma \phi_1$) both these compositions are equal to $L_{\sigma(B)} \xrightarrow{\alpha_{\tilde{\phi}(B)}} L_B$. This proves our claim.

Let $C$ be the category whose objects are pairs $(S, \Phi)$ where $S \in C_0$ and $\Phi$ is an isomorphism $\tilde{\phi}^*S \to S$ in $C_0$ such that, if $\Psi$ is the composition $\tilde{\phi}^2S \xrightarrow{\tilde{\phi}^*(\Phi)} \tilde{\phi}^*S \xrightarrow{\Phi} S$, we have $(S, \Psi) \in C'$ (note that $\tilde{\phi}^2S = \phi^2S$). A morphism between two objects $(S, \Phi), (S', \Phi')$ of $C$ is a morphism $S \xrightarrow{\epsilon} S'$ in $C_0$ such that the diagram

$$\begin{array}{ccc}
\tilde{\phi}^*S & \xrightarrow{\Phi} & S \\
\downarrow \tilde{\phi}^*\epsilon & & \downarrow \epsilon \\
\tilde{\phi}^*S' & \xrightarrow{\Phi'} & S'
\end{array}$$

is commutative.

Note that $(S, \Phi) \mapsto (S, \Phi)\Xi = (S, \Phi\tilde{\phi}^*(\Phi))$ is a functor $\Xi: C \to C'$. Moreover, if $(S, \Phi) \in C$, then $(S, -\Phi) \in C$.

(a) Let $L \in D^\sigma$. Then $(L, \beta^L) \in C$. If $(L, \Phi) \in C$ then $\Phi = \pm \beta^L$.
This is immediate.

(b) Now let $L \in D^\sigma$ and let $\beta^L: \beta^*L \to L$ be the canonical extension of $\beta^L$. For any $h \in N$ let $\beta^{L\oplus h}: \phi^*(L\oplus h) \to L\oplus h$ be the isomorphism induced by $\beta^L$. 

QUASISPLIT HECKE ALGEBRAS AND SYMMETRIC SPACES
We have $(\mathcal{L}^{2h}, \beta_{\mathcal{L}^{2h}}) \in \mathcal{C}$. Indeed, $\beta_{\mathcal{L}^{2h}} \tilde{\phi}^*(\beta_{\mathcal{L}^{2h}})$ is equal to $t_{\mathcal{L}^{2h}}$ in 1.6(b).

(c) Let $(\mathcal{S}, \Phi) \in \mathcal{C}$ and let $i \in \mathbb{Z}$. Let $\Phi^{(i)}: \tilde{\phi}^*(D^i S) \to D^i S$ be the inverse of the isomorphism $D^i S \to \tilde{\phi}^*(D^i S)$ induced by $D$. We have $(D^i S, \Phi^{(i)}) \in \mathcal{C}$. Indeed, if $\Psi = \Phi \tilde{\phi}^*(\Phi)$ then $\Phi^{(i)} = \Phi^{(i)} \tilde{\phi}^*(\Phi^{(i)})$ is as in 1.6(c).

2.2. For any $(\mathcal{S}, \Psi) \in \mathcal{C}'$ let

$$
\begin{pmatrix}
0 & \Psi \\
1 & 0
\end{pmatrix}: \tilde{\phi}^*(\mathcal{S} \oplus \tilde{\phi}^* \mathcal{S}) \to \mathcal{S} \oplus \tilde{\phi}^* \mathcal{S}
$$

(that is $\begin{pmatrix} 0 & \Psi \\ 1 & 0 \end{pmatrix}: \tilde{\phi}^* \mathcal{S} \oplus \tilde{\phi}^{2*} \mathcal{S} \to \mathcal{S} \oplus \tilde{\phi}^* \mathcal{S}$ be the isomorphism sending $(a', b')$ to $(\Psi(b'), a')$. We set

$$(\mathcal{S}, \Psi) \Theta = (\mathcal{S} \oplus \tilde{\phi}^* \mathcal{S}, \begin{pmatrix} 0 & \Psi \\ 1 & 0 \end{pmatrix}).$$

Note that $(\mathcal{S}, \Psi) \Theta \in \mathcal{C}$. We have the following result.

(a) Let $(\mathcal{S}, \Phi) \in \mathcal{C}$. Then there exists an isomorphism in $\mathcal{C}$

$$(\mathcal{S}, \Phi) \Theta \sim (\mathcal{S}, \Phi) \oplus (\mathcal{S}, -\Phi).$$

We define an isomorphism (in $\mathcal{C}_0$)

$$e: \mathcal{S} \oplus \tilde{\phi}^* \mathcal{S} \sim \mathcal{S} \oplus \mathcal{S}, \quad (a, b) \mapsto (a + \Phi(b), a - \Phi(b)).$$

Then

$$\tilde{\phi}^* e: \tilde{\phi}^* \mathcal{S} \oplus \tilde{\phi}^{2*} \mathcal{S} \sim \tilde{\phi}^* \mathcal{S} \oplus \tilde{\phi}^* \mathcal{S}, \quad (a', b') \mapsto (a' + \tilde{\phi}^*(\Phi)(b'), a' - \tilde{\phi}^*(\Phi)(b')).$$

Define

$$\Phi_0: \tilde{\phi}^* \mathcal{S} \oplus \tilde{\phi}^{2*} \mathcal{S} \to \mathcal{S} \oplus \tilde{\phi}^* \mathcal{S}, \quad (a', b') \mapsto (\Phi\tilde{\phi}^*(\Phi)(b'), a').$$

Define

$$\Phi_1: \tilde{\phi}^* \mathcal{S} \oplus \tilde{\phi}^* \mathcal{S} \to \mathcal{S} \oplus \mathcal{S}, \quad (c, d) \mapsto (\Phi(c), -\Phi(d)).$$

We have

$$e\Phi_0(a', b') = e(\Phi\tilde{\phi}^*(\Phi)(b'), a') = (\Phi\tilde{\phi}^*(\Phi)(b') + \Phi(a'), \Phi\tilde{\phi}^*(\Phi)(b') - \Phi(a')),$$

$$\Phi_1\tilde{\phi}^* e(a', b') = \Phi_1(a' + \tilde{\phi}^*(\Phi)(b'), a' - \tilde{\phi}^*(\Phi)(b')) = (\Phi(a') + \Phi\tilde{\phi}^*(\Phi)(b'), -\Phi(a') + \Phi\tilde{\phi}^*(\Phi)(b')).$$

Thus $e\Phi_0 = \Phi_1\tilde{\phi}^* e$ so that $e$ is an isomorphism as in (a); this proves (a).
2.3. Let $\mathcal{R}(\mathcal{C})$ (resp. $\mathcal{R}(\mathcal{C}')$) be the Grothendieck group of $\mathcal{C}$ (resp. of $\mathcal{C}'$). From the definitions we see that the elements $((L, q^{2k}t_{\mathcal{C}}) \in \mathcal{O}$ and $k \in \mathbb{Z}$) form a $\mathbb{Z}$-basis of $\mathcal{R}(\mathcal{C}')$. Moreover, the elements $((L, q^{2k}t_{\mathcal{C}})^{\ast} \in \mathcal{O}$ and $k \in \mathbb{Z})$ together with the elements $((L, \pm q^{k}t_{\mathcal{C}}) \in \mathcal{O}$ and $k \in \mathbb{Z})$ form a $\mathbb{Z}$-basis of $\mathcal{R}(\mathcal{C})$. Now $\Xi$ in 2.1 defines a group homomorphism $\mathcal{R}(\mathcal{C}) \to \mathcal{R}(\mathcal{C}')$ denoted again by $\Xi$ and $\Theta$ in 2.2 defines a group homomorphism $\mathcal{R}(\mathcal{C}') \to \mathcal{R}(\mathcal{C})$ denoted again by $\Theta$. From 2.2(a) we see that the image of this last homomorphism is the subgroup of $\mathcal{R}(\mathcal{C})$ spanned by the elements $((L, q^{2k}t_{\mathcal{C}})^{\ast} \in \mathcal{O}$ and $k \in \mathbb{Z})$ and by the elements $((L, q^{k}t_{\mathcal{C}}) + (L, -q^{k}t_{\mathcal{C}}) \in \mathcal{O}$ and $k \in \mathbb{Z})$. It follows that

$$M := \mathcal{R}(\mathcal{C})/\Theta(\mathcal{R}(\mathcal{C}'))$$

has a $\mathbb{Z}$-basis consisting of the elements $((L, q^{k}t_{\mathcal{C}}) \in \mathcal{O}$ and $k \in \mathbb{Z})$. Note that in $M$ we have the equality $((L, -q^{k}t_{\mathcal{C}}) = -(L, q^{k}t_{\mathcal{C}}) \in \mathcal{O}$ (see 2.2(a)).

Let $\mathcal{A} = \mathbb{Z}[u, u^{-1}]$ where $u$ is an indeterminate. We regard $\mathcal{R}(\mathcal{C})$ as an $\mathcal{A}$-module where $u^{n}(S, \Phi) = (S, q^{n}\Phi)$ for $n \in \mathbb{Z}$. We regard $\mathcal{R}(\mathcal{C}')$ as an $\mathcal{A}$-module where $u^{n}(S, \Psi) = (S, q^{2n}\Phi)$ for $n \in \mathbb{Z}$. Clearly, $\Xi: \mathcal{R}(\mathcal{C}) \to \mathcal{R}(\mathcal{C}')$ and $\Theta: \mathcal{R}(\mathcal{C}') \to \mathcal{R}(\mathcal{C})$ are $\mathcal{A}$-linear. Hence $M$ inherits from $\mathcal{R}(\mathcal{C})$ an $\mathcal{A}$-module structure. Note that the elements

$$a_{L} := (L, \beta_{L})$$

(with $L \in \mathcal{O}$) form an $\mathcal{A}$-basis of $M$.

2.4. Clearly, there is a well-defined $\mathbb{Z}$-linear map $D: \mathcal{R}(\mathcal{C}) \to \mathcal{R}(\mathcal{C})$ such that

$$D(S, \Phi) = \sum_{i \in \mathbb{Z}} (-1)^{i}(D^{i}S, \Phi^{(i)})$$

(notation of 2.1(c)) for any $(S, \Phi) \in \mathcal{C}$. Similarly, there is a well-defined $\mathbb{Z}$-linear map $D: \mathcal{R}(\mathcal{C}') \to \mathcal{R}(\mathcal{C}')$ such that

$$D(S, \Psi) = \sum_{i \in \mathbb{Z}} (-1)^{i}(D^{i}S, \Psi^{(i)})$$

(notation of 1.6(c)) for any $(S, \Psi) \in \mathcal{C}'$. The homomorphism $\Theta: \mathcal{R}(\mathcal{C}') \to \mathcal{R}(\mathcal{C})$ is compatible with the maps $D$ hence $D: \mathcal{R}(\mathcal{C}) \to \mathcal{R}(\mathcal{C})$ induces a $\mathbb{Z}$-linear map $M \to M$ denoted again by $D$. From the definitions we see that $D(u^{n}\xi) = u^{-n}D(\xi)$ for any $\xi \in M$ and any $n \in \mathbb{Z}$.

3. The category $\mathcal{C}$

3.1. In this section we specialize the definitions and results of §1, §2 in the context of 0.2. (In particular $G$ is replaced by $G \times G$.) In this case $\phi$ is replaced by $\phi := \phi \times \phi$ (hence $\phi$ is replaced by $\phi := \phi \times \phi$). If $\mathfrak{G} \in \mathcal{C}_{0}$ and $(B, B') \in \mathcal{B} \times \mathcal{B}$, let $\mathfrak{G}_{B, B'}$ be the stalk of $\mathfrak{G}$ at $(B, B')$. For any $w \in W$ let $t^{w}: \mathfrak{B}^{\ast}S_{w} \to S_{w}$.
be the isomorphism such that for any \((B, B') \in \mathcal{O}_w\), the induced map on stalks \(t_{B, B'}^w : (\tilde{\phi}^* S_w)_{B, B'} \to (S_w)_{B, B'}\) is the identity map \(\overline{Q}_l \to \overline{Q}_l\).

Now \(C'\) becomes \(C\); the objects of \(C\) are pairs \((\mathcal{G}, \Psi)\) where \(\mathcal{G} \in C_0\) and \(\Psi\) is an isomorphism \(\tilde{\phi}^* \mathcal{G} \cong \mathcal{G}\) in \(C_0\) such that for any \((B, B') \in (\mathcal{B} \times \mathcal{B})\), the eigenvalues of the induced map \(\Psi_{B, B'} : \tilde{\mathcal{G}}_{B, B'} = \mathcal{G}_{\tilde{\phi}^2 B, \tilde{\phi}^2 B'} \to \mathcal{G}_{B, B'}\) are of the form \(q^\pm e (e \in \mathbb{Z})\). For example, if \(w \in W\) then \((S_w, t^w) \in C'\).

Moreover, \(C\) becomes \(C\); the objects of \(C\) are pairs \((\mathcal{G}, \Phi)\) where \(\mathcal{G} \in C_0\) and \(\Phi\) is an isomorphism \(\tilde{\phi}^* \mathcal{G} \to \mathcal{G}\) in \(C_0\) such that, if \(\Psi\) is the composition

\[
\tilde{\phi}^* \mathcal{G} \xrightarrow{\tilde{\phi}^*(\Phi)} \tilde{\phi}^* \mathcal{G} \xrightarrow{\Phi} \mathcal{G},
\]

we have \((\mathcal{G}, \Psi) \in C'\) (note that \(\tilde{\phi}^* \mathcal{G} = \tilde{\phi}^2 \mathcal{G}\)). Note that

\[
(\mathcal{G}, \Phi) \mapsto (\mathcal{G}, \Phi)^\Theta := (\mathcal{G}, \Phi \tilde{\phi}^*(\Phi))
\]

is a functor \(\Xi : C \to C\). Moreover, if \((\mathcal{G}, \Phi) \in C\), then \((\mathcal{G}, -\Phi) \in C\). Note that for \(w \in W\) we have \(\tilde{\phi}(\mathcal{O}_w) = \mathcal{O}_{\sigma(w)}\). For \(w \in W^\sigma\) we denote by \(\beta^w : \tilde{\phi}^* S_w \to S_w\) the isomorphism in \(C_0\) such that for any \((B, B') \in \mathcal{O}_w\), the induced map on stalks \(\beta_{B, B'}^w : (\tilde{\phi}^* S_w)_{B, B'} \to (S_w)_{B, B'}\) is the identity map \(\overline{Q}_l \to \overline{Q}_l\). Clearly we have \((S_w, \beta^w) \in C\).

Let \(\beta^{w_2} \tilde{\phi}^* S_w \to S_{w_2}^\sharp\) be the isomorphism which extends \(\beta^w\). For any \(h \in 2\mathbb{N}\) let \(\beta^{w_22h} : \tilde{\phi}^* S_{w_2}^{2h} \to S_{w_2}^{2h}\) be the isomorphism induced by \(\beta^{w_2}\). We have \((S_{w_2}^{2h}, \beta^{w_22h}) \in C\). For any \((\mathcal{G}, \Psi) \in C'\) let

\[
\begin{pmatrix} 0 & \Psi \\ 1 & 0 \end{pmatrix} : \tilde{\phi}^* (\mathcal{G} \oplus \tilde{\phi}^* (\mathcal{G})) \to \mathcal{G} \oplus \tilde{\phi}^* (\mathcal{G})
\]

(that is

\[
\begin{pmatrix} 0 & \Psi \\ 1 & 0 \end{pmatrix} : \tilde{\phi}^* (\mathcal{G}) \oplus \tilde{\phi}^* (\mathcal{G}) \to \mathcal{G} \oplus \tilde{\phi}^* (\mathcal{G})
\]

be the isomorphism given by \((a', b') \mapsto (\Psi(b'), a')\). We set

\[
(\mathcal{G}, \Psi)^\Theta = (\mathcal{G} \oplus \tilde{\phi}^* (\mathcal{G}), \begin{pmatrix} 0 & \Psi \\ 1 & 0 \end{pmatrix}).
\]

Note that \((\mathcal{G}, \Psi)^\Theta \in C\). For any \((\mathcal{G}, \Phi) \in C\) there exists an isomorphism in \(C\)

\[
((\mathcal{G}, \Phi)^\Xi)^\Theta \to (\mathcal{G}, \Phi) \oplus (\mathcal{G}, -\Phi).
\]

Let \(\hat{\mathcal{H}}(C)\) (resp. \(\hat{\mathcal{H}}(C')\)) be the Grothendieck group of \(C\) (resp. of \(C'\)); these are special cases of \(\hat{\mathcal{H}}(C), \hat{\mathcal{H}}(C')\). Also, \(\hat{\mathcal{H}}(C), \hat{\mathcal{H}}(C')\) are naturally \(\mathcal{A}\)-modules and \(\Xi, \Theta\) define \(\mathcal{A}\)-linear maps \(\hat{\mathcal{H}}(C) \to \hat{\mathcal{H}}(C'), \hat{\mathcal{H}}(C') \to \hat{\mathcal{H}}(C)\) denoted again by \(\Xi, \Theta\). We set

\[
\mathcal{H} = \hat{\mathcal{H}}(C)/\Theta(\hat{\mathcal{H}}(C')).
\]

This is naturally an \(\mathcal{A}\)-module. It has an \(\mathcal{A}\)-basis indexed by \(W^\sigma\); to \(w \in W^\sigma\) corresponds the element represented by \((S_w, \beta^w) \in C\).

Let \(D : \hat{\mathcal{H}}(C) \to \hat{\mathcal{H}}(C)\) be the \(\mathbb{Z}\)-linear map which is a special case of the map \(D : \hat{\mathcal{H}}(C) \to \hat{\mathcal{H}}(C)\) in 2.4. As in 2.4 this induces a \(\mathbb{Z}\)-linear endomorphism of \(H = \hat{\mathcal{H}}(C)/\Theta(\hat{\mathcal{H}}(C'))\) denoted again by \(D\); it satisfies \(D(u^n \xi) = u^{-n} D(\xi)\) for any \(\xi \in H\) and any \(n \in \mathbb{Z}\).
3.2. Let \( y \in W \). We consider the diagram \( B \times B \xrightarrow{\pi_1} \mathcal{O}_y \times B \xrightarrow{\pi_2} B \times B \) where \( \pi_{13}(B, B', B'') = (B, B''), \pi_{23}(B, B', B'') = (B', B'') \). For \((\mathcal{S}, \Psi) \in \mathcal{C}' \) and \( i \in \mathbb{Z} \) we have \((\pi_{13} \pi_{23}^*)^i \mathcal{S} \in \mathcal{C}_0\); we denote by \( \Psi_i : \phi^{2x}(\pi_{13} \pi_{23}^*)^i \rightarrow (\pi_{13} \pi_{23}^* \mathcal{S})^i \) the isomorphism induced by \( \Psi \).

**Lemma 3.3.** We have \((\pi_{13} \pi_{23}^*)^i \mathcal{S}, \Psi_i) \in \mathcal{C}'\).

The proof is similar to that of Lemma 1.8. We argue by induction on \( l(y) \). If \( y = 1 \) there is nothing to prove. Assume now that \( l(y) = 1 \). By a standard argument we can assume that \((\mathcal{S}, \Psi) = (S_w, t^w) \) (with \( w \in W \)). We consider the map \( X \xrightarrow{\sim} B \times B \) where

\[
X = \{(B, B', B'') \in B \times B \times B; (B, B') \in \mathcal{O}_y, (B', B'') \in \mathcal{O}_w\},
\]

\(c(B, B', B'') = (B, B'').\) For \( i \in \mathbb{Z} \) we have an obvious isomorphism

\[
\tau_i : \phi^2(c \mathcal{Q})^i \rightarrow (c \mathcal{Q})^i.
\]

Clearly, \((c \mathcal{Q})^i \in \mathcal{C}_0\). It is enough to show that \((\mathcal{Q} \mathcal{Q})^i, \tau_i) \in \mathcal{C}'\). This is easily verified since any fibre of \( c \) is either a point or \( k \) or \( k^* \).

Next we assume that \( l(y) \geq 2 \) and that the result is known for elements of length \( < \ell(y) \). We can find \( s \in S \) and \( y' \in W \) such that \( y = sy', \ell(y) = \ell(y') + 1 \). We have a diagram

\[
B \times B \xrightarrow{\pi_{13}} \mathcal{O}_s \times B \xrightarrow{\pi_{23}} B \times B \xrightarrow{\pi_{13}} \mathcal{O}_y \times B \xrightarrow{\pi_{23}} B \times B
\]

where \( \pi_{13}, \pi_{13}' \) are given by \((B, B', B'') \rightarrow (B, B'')\) and \( \pi_{23}, \pi_{23}' \) are given by \((B, B', B'') \rightarrow (B', B'')\). We have \( \pi_{13} \pi_{23} = \pi_{13}' \pi_{23}' \pi_{13} \pi_{23}' \). Hence the \((\pi_{13} \pi_{23}^*)^i \) are the end of a spectral sequence starting with

\[
(a) \quad (\pi_{13} \pi_{23}^* (\pi_{23}' \pi_{23}^* \mathcal{S})')^h.
\]

It is then enough to show that \( (a) \) with the isomorphism induced by \( \Psi \) belongs to \( \mathcal{C}' \). By the induction hypothesis applied to \( y' \) we see that \((\pi_{23}' \pi_{23}^* \mathcal{S})')^h \) with the isomorphism induced by \( \Psi \) belongs to \( \mathcal{C}' \). We then use the fact that the lemma is already proved when \( y = s \). This completes the proof.

4. \( H \) AS AN ALGEBRA AND \( M \) AS AN \( H \)-MODULE

4.1. We return to the setup in 2.1. We consider the diagram \( B \xleftarrow{\pi_1} B \times B \xrightarrow{\pi_2} B \) where \( \pi_1, \pi_2 \) are the first and second projection. For any \( \mathcal{S} \in \mathcal{C}_0, S \in C_0 \) and any \( i \in \mathbb{Z} \) we set

\[
\mathcal{S} \circ_i S = (\pi_{11}(\mathcal{S} \otimes (\pi_{22}^* S)))^i \in C_0.
\]

If \( t : \mathcal{S} \rightarrow \mathcal{S}' \) and \( t' : S \rightarrow S' \) are isomorphisms in \( \mathcal{C}_0 \) and \( C_0 \) then the induced isomorphism
(a) $\mathcal{G} \circ_i S \to \mathcal{G}' \circ_i S'$ (in $C_0$) is denoted by $t \circ_i t'$.

We show:

(b) If $(\mathcal{G}, \Psi) \in \mathcal{C}'$ and $(S, \Psi') \in \mathcal{C}'$ then $(\mathcal{G} \circ_i S, \Psi \circ_i \Psi') \in \mathcal{C}'$.

By a standard argument we may reduce the general case to the case where for some $w \in W$, $\mathcal{G} = S_w$, $\Psi = t_w$. In this case the result follows from 1.8.

We show:

(c) If $(\mathcal{G}, \Phi) \in \mathcal{C}$ and $(S, \Phi') \in \mathcal{C}$ then $(\mathcal{G} \circ_i S, \Phi \circ_i \Phi') \in \mathcal{C}$.

It is enough to show that $(\mathcal{G} \circ_i S, (\Phi \circ_i \Phi') \circ_i (\Phi' \circ_i \Phi')) \in \mathcal{C}'$ or that $(\mathcal{G} \circ_i S, (\Phi \circ_i \Phi') \circ_i (\Phi' \circ_i \Phi')) \in \mathcal{C}'$. This follows from (b).

In the setup of (c) it makes sense to define

$$(\mathcal{G}, \Phi) \ast (S, \Phi') = \sum_i (-1)^i (\mathcal{G} \circ_i S, \Phi \circ_i \Phi') \in \mathcal{H}(\mathcal{C}).$$

This gives rise to an $A$-bilinear pairing

(d) $\mathcal{H}(\mathcal{C}) \times \mathcal{H}(\mathcal{C}) \to \mathcal{H}(\mathcal{C})$.

Let $(\mathcal{G}, \Psi) \in \mathcal{C}'$ and $(S, \Psi') \in \mathcal{C}$. Then $(\mathcal{G}, \Psi')^\Theta \in \mathcal{C}$. We have the following result.

(e) $$(\mathcal{G}, \Psi)^\Theta \ast (S, \Phi') = \sum_i (-1)^i(\mathcal{G} \circ_i S, \Psi \circ_i (\Phi' \circ_i (\Phi'))\circ_i (\Phi' \circ_i (\Phi'))\circ_i (\Phi' \circ_i (\Phi'))).$$

It is enough to show that for any $i \in \mathbb{Z}$ the following diagram is commutative

$$
\begin{array}{ccc}
\mathcal{G} \circ_i S & \oplus & \mathcal{G} \circ_i S \\
\downarrow & & \downarrow \\
\mathcal{G} \circ_i S & \oplus & \mathcal{G} \circ_i S
\end{array}
\xrightarrow{A}
\begin{array}{ccc}
\mathcal{G} \circ_i S & \oplus & \mathcal{G} \circ_i S \\
\downarrow & & \downarrow \\
\mathcal{G} \circ_i S & \oplus & \mathcal{G} \circ_i S
\end{array}
$$

where

$$A = \begin{pmatrix} 0 & \Psi \circ_i (\Phi') \\ 1 & 0 \end{pmatrix}, \quad A' = \begin{pmatrix} 0 & \Psi \circ_i (\Phi') \\ 1 & 0 \end{pmatrix},$$

$$C = \begin{pmatrix} 0 & 0 \\ 1 & 0 \end{pmatrix}, \quad C' = \begin{pmatrix} 0 & 0 \\ 1 & 0 \end{pmatrix}.$$

This is immediate.

Now let $(\mathcal{G}, \Phi) \in \mathcal{C}$ and $(S, \Psi') \in \mathcal{C}'$. Then $(\mathcal{S}, \Psi')\Theta \in \mathcal{C}$. A proof analogous to that of (e) shows that

(f) $$(\mathcal{G}, \Phi) \ast (S, \Psi')^\Theta = \sum_i (-1)^i(\mathcal{G} \circ_i S, (\Phi \circ_i \Phi') \circ_i (\Phi' \circ_i (\Phi'))\circ_i (\Phi' \circ_i (\Phi'))).$$

From (e),(f) we see that the pairing (d) factors through an $A$-bilinear pairing

(g) $\mathcal{H} \times M \to M$. 
4.2. Let \( \pi_{ab} : \mathcal{B} \times \mathcal{B} \times \mathcal{B} \to \mathcal{B} \times \mathcal{B} \) \((a, b \text{ is } 12 \text{ or } 23 \text{ or } 13)\) be the projection to the \(a, b\) factors. For any \( \mathcal{G}, \mathcal{G}' \in \mathcal{C}_0 \) and any \( i \in \mathbb{Z} \) we set

\[
\mathcal{G} \odot_i \mathcal{G}' = \pi_{13!}(\pi_{12}^* \mathcal{G} \otimes \pi_{23}^* \mathcal{G}') \in \mathcal{C}_0.
\]

If \( t : \mathcal{G} \to \mathcal{G}_1 \) and \( t' : \mathcal{G}' \to \mathcal{G}'_1 \) are isomorphisms in \( \mathcal{C}_0 \) then the induced isomorphism

(a) \( \mathcal{G} \odot_i \mathcal{G}' \to \mathcal{G}_1 \odot_i \mathcal{G}'_1 \) (in \( \mathcal{C}_0 \)) is denoted by \( t \odot_i t' \).

We show:

(b) If \( (\mathcal{G}, \Psi) \in \mathcal{C}' \) and \( (\mathcal{G}', \Psi') \in \mathcal{C}' \) then \( (\mathcal{G} \odot_i \mathcal{G}', \Psi \odot_i \Psi') \in \mathcal{C}' \).

By a standard argument we may reduce the general case to the case where \( \mathcal{G} = S_w \) for some \( w \in W \) and \( \Psi = t^w \) is as in 3.1. In this case the result follows from 3.3.

We show:

(c) If \( (\mathcal{G}, \Phi) \in \mathcal{C} \) and \( (\mathcal{G}', \Phi') \in \mathcal{C} \) then \( (\mathcal{G} \odot_i \mathcal{G}', \Phi \odot_i \Phi') \in \mathcal{C} \).

It is enough to show that

\[
(\mathcal{G} \odot_i \mathcal{G}', (\Phi \odot_i \Phi') \tilde{\otimes} \Phi \odot_i \Phi')) \in \mathcal{C}'
\]

or that

\[
(\mathcal{G} \odot_i \mathcal{G}', (\Phi \tilde{\otimes} \Phi') \odot_i (\Phi' \tilde{\otimes} \Phi')) \in \mathcal{C}'.
\]

This follows from (b).

In the setup of (c) it makes sense to define

\[
(\mathcal{G}, \Phi) \ast (\mathcal{G}', \Phi') = \sum_i (-1)^i (\mathcal{G} \odot_i \mathcal{G}', \Phi \odot_i \Phi') \in \mathcal{A}(\mathcal{C}).
\]

This gives rise to a \( \mathbb{Z} \)-bilinear pairing

(d) \( \mathcal{A}(\mathcal{C}) \times \mathcal{A}(\mathcal{C}) \to \mathcal{A}(\mathcal{C}). \)

A standard argument shows that the pairing (d) defines an associative \( A \)-algebra structure on \( \mathcal{A}(\mathcal{C}) \) with unit element represented by \( (S_1, \beta^1) \) and that

(e) the pairing 4.1(d) defines a (unital) \( \mathcal{A}(\mathcal{C}) \)-module structure on the \( A \)-module \( \mathcal{A}(\mathcal{C}). \)

Let \( (\mathcal{G}, \Psi) \in \mathcal{C}' \) and \( (\mathcal{G}', \Phi') \in \mathcal{C} \). Then \( (\mathcal{G}, \Psi)^\Theta \in \mathcal{C} \). We have the following analogue of 4.1(e):

(f) \( (\mathcal{G}, \Psi)^\Theta \ast (\mathcal{G}', \Phi') = \sum_i (-1)^i (\mathcal{G} \odot_i \mathcal{G}', \Psi \odot_i (\Phi' \tilde{\otimes} \Phi'))^\Theta. \)

It is enough to show that for any \( i \in \mathbb{Z} \) the following diagram is commutative

\[
\begin{array}{ccc}
\tilde{\otimes} \mathcal{G} \odot_i \tilde{\otimes} \mathcal{G}' & \oplus & \tilde{\otimes} 2^* \mathcal{G} \odot_i \tilde{\otimes} 2^* \mathcal{G}' \\
\downarrow C & & \downarrow C' \\
\tilde{\otimes} \mathcal{G} \odot_i \mathcal{G}' & \oplus & \tilde{\otimes} 2^* \mathcal{G} \odot_i \tilde{\otimes} 2^* \mathcal{G}'
\end{array}
\]

\[
\begin{array}{ccc}
\mathcal{G} \odot_i \mathcal{G}' & \to & \mathcal{A} \odot_i \mathcal{G}' \oplus \tilde{\otimes} \mathcal{G} \odot_i \tilde{\otimes} \mathcal{G}' \\
A \downarrow & & \downarrow A' \\
\mathcal{G} \odot_i \mathcal{G}' & \to & \mathcal{A} \odot_i \mathcal{G}' \oplus \tilde{\otimes} \mathcal{G} \odot_i \tilde{\otimes} \mathcal{G}'
\end{array}
\]
where
\[
A = \begin{pmatrix} 0 & \psi \circ_i \phi' \alpha_i (\Phi') \\ 1 & 0 \end{pmatrix}, \quad A' = \begin{pmatrix} 0 & \psi \circ_i \Phi' \\ 1 & \Phi' \end{pmatrix},
C = \begin{pmatrix} 1 \circ_i 1 & 0 \\ 0 & 1 \circ_i \phi' (\Phi') \end{pmatrix}, \quad C' = \begin{pmatrix} 1 \circ_i 1 & 0 \\ 0 & 1 \circ_i \Phi' \end{pmatrix}.
\]

This is immediate.

Now let \((G, \Phi) \in C\) and \((G', \Psi) \in C'\). Then \((G', \Psi) \in C\). A proof analogous to that of \((f)\) shows that
\[
(g) \quad (G, \Phi) \ast (G', \Psi)^\Theta = \sum (-1)^i (G \circ_i G', \Phi' \alpha_i (\Phi) \circ_i \Psi)^\Theta.
\]

From \((f), (g)\) we see that \(\Theta(G(C), \Psi)\) is a two-sided ideal of \(\mathfrak{R}(C')\) hence \(H\) inherits from \(\mathfrak{R}(C)\) a structure of associative \(A\)-algebra with 1. Hence the pairing \(H \times M \to M\) in 4.1(g) makes the \(A\)-module \(M\) into a (unital) \(H\)-module (see (e)).

4.3. The subgroup \(W^\sigma\) of \(W\) is itself a Coxeter group with standard generators \(w_\omega\) where \(\omega\) runs over the set \(S\) of \(\sigma\)-orbits in \(S\) and \(w_\omega\) is the longest element in the subgroup of \(W\) generated by the elements in \(\omega\).

4.4. In the setup of 3.1, let \(s\) be an odd integer greater than or equal to 1. Note that \(\tilde{\phi}\) is the Frobenius map for an \(F_{q^s}\)-rational structure on \(G\) and
\[
\tilde{\phi} : B \times B \to B \times B, \quad (B, B') \mapsto (\tilde{\phi}(B), \tilde{\phi}(B'))
\]
is the Frobenius map for an \(F_{q^s}\)-rational structure on \(B \times B\). Now \(G_{\tilde{\phi}}\) acts on \((B \times B)_{\tilde{\phi}}\) (by restriction of the \(G\)-action on \(B \times B\)) and from Lang’s theorem we see that the \(G_{\tilde{\phi}}\)-orbits on \((B \times B)_{\tilde{\phi}}\) are exactly the sets \(\Omega_{w_{\tilde{\phi}}}^s\) where \(w\) runs through the set of fixed points of \(\sigma^s\) on \(W\) (which is the same as \(W^\sigma\) since \(s\) is odd).

Let \(G_s\) be the \(\overline{Q}_l\)-vector space consisting of all functions \(f : (B \times B)_{\tilde{\phi}} \to \overline{Q}_l\) which are constant on each \(G_{\tilde{\phi}}\)-orbit on \((B \times B)_{\tilde{\phi}}\). For any \(w \in W^\sigma\) let \(f_{w,1,s}\) be the function on \((B \times B)_{\tilde{\phi}}^s\) which is equal to 1 on \(\Omega_{w_{\tilde{\phi}}}^s\) and is equal to 0 on \(\Omega_{w'}^s\) for \(w' \in W^\sigma - \{w\}\). Note that \(\{f_{w,1,s} : w \in W^\sigma\}\) is a \(\overline{Q}_l\)-basis of \(G_s\).

For \(f, f' \in G_s\) we define \(f \ast f' \in G_s\) by
\[
(f \ast f')(B, B'') = \sum_{B' \in B_{\tilde{\phi}}^s} f(B, B') f'(B', B'').
\]

This defines on \(G_s\) a structure of associative \(\overline{Q}_l\)-algebra with unit element \(f_{1,s}\).

From [Iw], [Ma] it follows that the following relations hold in this algebra:

(a) \(f_{w,1,s} \ast f_{w',1,s} = f_{ww',1,s}\) if \(w, w' \in W^\sigma, \ell(ww') = \ell(w) + \ell(w')\);

(b) \(f_{w,1,s} \ast f_{w,1,s} = q^{\ell(w)} f_{1,s} + (q^{\ell(w)} - 1) f_{w,1,s}\) if \(w \in \overline{S}\)

(see 4.3).
4.5. In the setup of 4.4, for any \((S, \Phi) \in \mathcal{C}\) we define an isomorphism \(\Phi_s : \tilde{\omega}^* S \to S\) as the composition

\[
\tilde{\omega}^* S \xrightarrow{\tilde{\omega}^{(s-1)*}(\Phi)} \tilde{\omega}^{(s-1)*} S \to \ldots \xrightarrow{\tilde{\omega}^*} \tilde{\omega}^* S \to S.
\]

For any \((B, B') \in (B \times B)\tilde{\omega}^s\), \(\Phi_s\) induces a linear isomorphism \(\tilde{\omega}^s B, B' \to \tilde{\omega}^s B, B'\) whose trace is denoted by \(\chi_s; S, \Phi(B, B')\). For any \(g \in G\tilde{\omega}^s\) we have

\[
\chi_s; S, \Phi(gBg^{-1}, gB'g^{-1}) = \chi_s; S, \Phi(B, B').
\]

Hence the function \((B, B') \mapsto \chi_s; S, \Phi(B, B')\) belongs to \(G_s\). Note that \((S, \Phi) \mapsto \chi_s; S, \Phi\) defines a group homomorphism \(K(C) \to G_s\). From the definitions we see that the kernel of this homomorphism contains \(\Theta(K(C'))\) hence we get an induced group homomorphism \(\vartheta_s : H \to G_s\) such that

\[
\vartheta_s(u \xi) = q_s^n \vartheta_s(\xi) \quad \text{for all } \xi \in H,
\]

\(n \in \mathbb{Z}\) and such that \(\vartheta_s(S_w, \beta^w) = f_{w,s}\) for any \(w \in W^\sigma\). It follows that \(\vartheta_s\) induces an isomorphism of \(\mathcal{Q}_l\)-vector spaces

\[
\vartheta_s : \mathcal{Q}_l \otimes_A H \to G_s
\]

where \(\mathcal{Q}_l\) is regarded as an \(A\)-algebra by \(u \mapsto q_s^u\).

Now let \((S, \Phi) \in \mathcal{C}, (S', \Phi') \in \mathcal{C}\). Using the definitions and Grothendieck’s “faisceaux-fonctions” dictionary we see that

\[
\vartheta_s(S, \Phi) \ast \vartheta_s(S', \Phi') = \vartheta_s((S, \Phi) \ast (S', \Phi')).
\]

In other words,

(a) \(\vartheta_s : H \to G_s\) is a ring homomorphism (hence \(\vartheta_s : \mathcal{Q}_l \otimes_A H \to G_s\) is an algebra isomorphism).

Lemma 4.6. The homomorphism \(\vartheta : H \to \bigoplus_{s \in \{1, 3, 5, \ldots\}} G_s\) (with components \(\vartheta_s\)) is injective.

Let \(\xi \in H\) be such that \(\vartheta(\xi) = 0\). We can write uniquely

\[
\xi = \sum_{w \in W^\sigma} c_w(u)(S_w, \beta^w)
\]

where \(c_w(u) \in A\). Using our assumption we deduce that \(\sum_{w \in W^\sigma} c_w(q^s)f_{w,s} = 0\) for any \(s \in \{1, 3, \ldots\}\). Since \(f_{w,s}\) are linearly independent in \(G_s\) we deduce that \(c_w(q^s) = 0\) for any \(s \in \{1, 3, \ldots\}\) and any \(w \in W^\sigma\). Hence \(c_w(u) = 0\) for any \(w \in W^\sigma\) so that \(\xi = 0\). The lemma is proved.
4.7. For any \( w \in W^\sigma \) let \( T_w = (S_w, \beta^w) \in H \). The following identities hold in \( H \): 

(a) \( T_w T_{w'} = T_{ww'} \) if \( w, w' \in W^\sigma, l(ww') = l(w) + l(w') \); 

(b) \( T_{w,T}^2 = w^{l(ww)} T_1 + (w^{l(w)} - 1) T_{w,T} \) if \( \omega \in S \) 

(see 4.3). Indeed, using Lemma 4.6 it is enough to show that these identities hold after applying \( \vartheta_s \) for any \( s \in \{1, 3, \ldots \} \). But this follows from 4.4(a), (b). (Note that (a) can be proved also directly from the definitions.)

This shows that \( H \) with its \( A \)-basis \( \{T_w; w \in W^\sigma\} \) is a (quasisplit) Iwahori-Hecke algebra.

4.8. Let \( \omega \in S \). Let \((G_{\leq w}, \Phi) \in C \) be such that 

\[
\mathcal{G}_{\leq w}(\Sigma_{w}) = \mathcal{Q}_i, \quad \mathcal{G}_{\leq w}(\Sigma_{\times B}) - \mathcal{D}_{w} = 0
\]

and for any \((B, B') \in \Sigma_{w}, \Phi \) induces the identity map from \((G_{\leq w})_{\tilde{\phi}(B), \tilde{\phi}(B')} = \mathcal{Q}_i \) to \((G_{\leq w})_{B, B'} = \mathcal{Q}_i \). From the definitions we see that \((G_{\leq w}, \Phi) \) represents the element \( T_{w,T} + T_1 \) of \( H \). (The only elements of \( W^\sigma \) which are contained in the subgroup of \( W \) generated by the elements in \( w_1 \) are \( w_1 \) and 1.) 

Now consider the diagram \( B \times B \xrightarrow{\pi_{13}} \Sigma_{w} \times B \xrightarrow{\pi_{23}} B \times B \) where \( \pi_{13}, \pi_{23} \) are the restrictions of the maps with the same name in 4.2. For any \((G', \Phi') \in C \) and any \( i \in Z \) let \( G'(i) = (\pi_{13} \pi_{23} G')^i \) and let \( \Phi'(i): \tilde{\phi} G'(i) \to G'(i) \) be the isomorphism induced by \( \Phi' \). We have \((G'(i), \Phi'(i)) \in C \) (a special case of 4.2(c)). We set \( \omega(G', \Phi') = \sum_i (-1)^i (G'(i), \Phi'(i)) \). We can view \( \omega \) as an \( A \)-linear map \( \mathcal{R}(C) \to \mathcal{R}(C) \). From the definitions we have \( \omega(G, \Phi) = (G_{\leq w}, \Phi) \xi \) in the algebra \( \mathcal{R}(C) \). From the known properties of Verdier duality we have that 

(a) \( D(\omega(\xi)) = u^{-l(ww)} \omega(D(\xi)) \) for all \( \xi \in \mathcal{R}(C) \).

(We use that \( \pi_{13} \) is proper and \( \pi_{23} \) is smooth with connected fibres of dimension \( l(w) \).) Clearly \( \omega \) induces an \( A \)-linear map \( H \to H \) denoted again by \( \omega \) such that in the algebra \( H \) we have

\[
\omega(\xi) = (T_{w,T} + T_1)\xi.
\]

Applying \( D \) to both sides and using (a) we obtain for any \( \xi \in H \):

(b) \( u^{-l(ww)}(T_{w,T} + T_1)D(\xi) = D((T_{w,T} + T_1)\xi) \).

Now let \( \tilde{\mathcal{H}} \to \mathcal{H} \) be the unique ring homomorphism such that \( u^n T_w = u^{-n} T_w^{-1} \) for any \( w \in W^\sigma, n \in Z \). Note that \( T_{w,T} + T_1 = u^{-l(ww)}(T_{w,T} + T_1) \). Hence (b) implies \( \omega(h^\xi) = \tilde{\mathcal{H}} D(\xi) \) whenever \( h = T_{w,T} + T_1, \xi \in H \). We have also \( D(u^n \xi) = \)
\(\overline{u^n}D(\xi)\) for \(n \in \mathbb{Z}\), \(\xi \in H\). Since the elements \(h\) as above and \(u^n \ (n \in \mathbb{Z})\) generate the ring \(H\) it follows that \(D(h) = \overline{h}D(T_1)\) for any \(h \in H\). From the definitions we have \(D(T_1) = u^{-\nu}T_1\) where \(\nu = \dim B\). It follows that
\[
D(h) = u^{-\nu}h \text{ for any } h \in H.
\]

Now consider the diagram \(B \leftarrow \overline{D}_{w} \rightarrow B\) where \(\pi_1, \pi_2\) are the first and second projection. For any \((S, \Phi') \in \mathcal{C}\) and any \(i \in \mathbb{Z}\) let \(S(i) = (\pi_1, \pi_2)^{\nu}S\) and let \(\Phi'(i): \tilde{\phi} S(i) \rightarrow S(i)\) be the isomorphism induced by \(\Phi'\). We have \((S(i), \Phi'(i)) \in \mathcal{C}\) (a special case of 4.1(c)). We set \(\theta_i(S, \Phi') = \sum_{i}(-1)^i(S(i), \Phi'(i))\). We can view \(\theta_i\) as an \(A\)-linear map \(\mathcal{R}(\mathcal{C}) \rightarrow \mathcal{R}(\mathcal{C})\). From the definitions we have \(\theta_i(\xi) = (\mathcal{S}_{w, \nu}, \Phi)\xi\) in the \(\mathcal{R}(\mathcal{C})\)-module \(\mathcal{R}(\mathcal{C})\). From the known properties of Verdier duality we have that
\[
D(\theta_i(\xi)) = u^{[-w_\nu]}\theta_i(D(\xi)) \text{ for all } \xi \in \mathcal{R}(\mathcal{C}).
\]

(We use that \(\pi_1\) is proper and \(\pi_2\) is smooth with connected fibres of dimension \(l(w_\nu)\).) Clearly, \(\theta_i\) induces an \(A\)-linear map \(M \rightarrow M\) denoted again by \(\theta_i\) such that in the \(H\)-module \(M\) we have
\[
\theta_i(\xi) = (T_{w_\nu} + T_1)(\xi).
\]

Applying \(D\) to both sides and using (d) we obtain
\[
u^{[-w_\nu]}(T_{w_\nu} + T_1)(D(\xi)) = D((T_{w_\nu} + T_1)(\xi)).
\]

Thus, \(D(h\xi) = \overline{h}D(\xi)\) if \(h = T_{w_\nu} + T_1\), \(\xi \in M\). We have also \(D(u^n\xi) = u^{-n}D(\xi)\) for \(n \in \mathbb{Z}\), \(\xi \in M\). Since the elements \(h\) as above and \(u^n \ (n \in \mathbb{Z})\) generate the ring \(H\), it follows that
\[
D(h\xi) = \overline{h}D(\xi) \text{ for any } h \in H, \xi \in M.
\]

4.9. Let \(\omega \in \tilde{\mathcal{S}}\) and let \(\mathcal{L} \in \mathcal{D}^s\). In the \(H\)-module \(M\) we have
\[
T_{w_\nu}(\mathcal{L}, \beta^\mathcal{L}) = \sum_{\mathcal{L}' \in \mathcal{D}^s} f_{\omega; \mathcal{L}', \mathcal{L}}(\mathcal{L}', \beta^\mathcal{L}')
\]
where \(f_{\omega; \mathcal{L}', \mathcal{L}} \in A\) are well defined. We want to make the quantities \(f_{\omega; \mathcal{L}', \mathcal{L}}\) as explicit as possible. Let \(\mathcal{O} = [\mathcal{L}]\). Let \(X = \{(B, B') \in \mathcal{D}_{w_\nu}; B' \in \mathcal{O}\};\) define
\[
\eta: X \rightarrow X, \quad (B, B') \mapsto (\tilde{\phi}(B), \tilde{\phi}(B'))
\]
(the Frobenius map for an \(F_q\)-rational structure on \(X\)). The local system \(\mathcal{L}_{\mathcal{O}}\) on \(\mathcal{O}\) pulls back under the second projection to a local system \(\tilde{\mathcal{L}}\) on \(X\) and \(\beta^\mathcal{L}: \tilde{\phi}^* \mathcal{L} \rightarrow \mathcal{L}\) induces an isomorphism \(\tilde{\beta}^\mathcal{L}: \eta^* \tilde{\mathcal{L}} \rightarrow \tilde{\mathcal{L}}\). Let \(\pi: X \rightarrow B\) be the first projection. For
any \( i \in \mathbb{N} \) we have \((\pi, \mathcal{L})^i \in \mathcal{C}_0\) and \(\tilde{\beta}^\mathcal{L}\) induces an isomorphism \(\tilde{\phi}^* (\pi, \mathcal{L})^i \rightarrow (\pi, \mathcal{L})^i\) (in \(\mathcal{C}_0\)) denoted by \(\beta^{(i)}\). Note that \(\pi(X)\) is a union of \(K\)-orbits. For any \(K\)-orbit \(\mathcal{O}'\) contained in \(\pi(X)\) we have canonically

\[
(\pi, \mathcal{L})^i = \bigoplus_{\mathcal{L}' \in \mathcal{D}^\sigma, [\mathcal{L}'] = \mathcal{O}'} V_{\mathcal{L}'}((\pi, \mathcal{L})^i) \otimes \mathcal{L}'
\]

where \(V_{\mathcal{L}'}((\pi, \mathcal{L})^i)\) are finite-dimensional \(\mathbb{Q}_f\)-vector spaces. Moreover in terms of this decomposition we have \(\beta^{(i)} = \bigoplus_{\mathcal{L}' \in \mathcal{D}^\sigma, [\mathcal{L}'] = \mathcal{O}'} \beta^\mathcal{L}_{\mathcal{L}'} \otimes \beta^{\mathcal{L}'}\) where \(\beta^\mathcal{L}_{\mathcal{L}'}\) is an automorphism of \(V_{\mathcal{L}'}((\pi, \mathcal{L})^i)\) with all eigenvalues of the form \(\pm q^e\), \((e \in \mathbb{Z})\); the dimension of the \((\pm q^e)\)-eigenspace is denoted by \(c_{\mathcal{L}', i; \pm q^e}\). For any \(\mathcal{L}' \in \mathcal{D}^\sigma\) such that \([\mathcal{L}'] \not\subset \pi(X)\) we have \(f_{\omega, \mathcal{L}', \mathcal{L}} = 0\). From the definitions, for any \(\mathcal{L}' \in \mathcal{D}^\sigma\) such that \([\mathcal{L}'] \subset \pi(X)\) we have

\[
f_{\omega, \mathcal{L}', \mathcal{L}} = \sum_{i \in \mathbb{N}, e \in \mathbb{Z}} (-1)^i (c_{\mathcal{L}', i; q^e} - c_{\mathcal{L}', i; -q^e}) u^e.
\]

Note that the polynomials \(\sum_{i \in \mathbb{N}, e \in \mathbb{Z}} (-1)^i (c_{\mathcal{L}', i; q^e} + c_{\mathcal{L}', i; -q^e}) u^e\) are matrix coefficients of the action of \(T_{w}^\mathcal{L}\) in a module \([LV1, 1.7]\) over the split Hecke algebra associated to \(W\); they can in principle be calculated by iteration from \([LV1, \text{Lemma 3.5}]\).

5. The elements \(A_{\mathcal{L}} \in M\)

5.1. For \(\mathcal{L}, \mathcal{L}' \in \mathcal{D}^\sigma\) we say that \(\mathcal{L}' \preceq \mathcal{L}\) if

(i) \([\mathcal{L}'] \subset [\mathcal{L}]\) and

(ii) if \([\mathcal{L}'] = [\mathcal{L}]\) then \(\mathcal{L}' = \mathcal{L}\).

This defines a partial order on \(\mathcal{D}^\sigma\). We write \(\mathcal{L}' \prec \mathcal{L}\) if \(\mathcal{L}' \preceq \mathcal{L}\), \(\mathcal{L}' \neq \mathcal{L}\). We have the following result.

**Theorem 5.2.** Let \(\mathcal{L} \in \mathcal{D}^\sigma\). The polynomials \(P^\sigma_{\mathcal{L}', \mathcal{L}} (\mathcal{L}' \in \mathcal{D}^\sigma)\) in 0.1 are characterized by the following properties:

(a) \(\sum_{\mathcal{L}' \in \mathcal{D}^\sigma} P^\sigma_{\mathcal{L}', \mathcal{L}} (u^{-1}) D(a_{\mathcal{L}'}) = u^{-\dim[\mathcal{L}]} \sum_{\mathcal{L}' \in \mathcal{D}^\sigma} P^\sigma_{\mathcal{L}', \mathcal{L}} (u) a_{\mathcal{L}'} \in M\);

(b) \(P^\sigma_{\mathcal{L}', \mathcal{L}} = 0\) if \(\mathcal{L}' \not\preceq \mathcal{L}\);

(c) \(\deg P^\sigma_{\mathcal{L}', \mathcal{L}} \leq (\dim[\mathcal{L}] - \dim[\mathcal{L}'] - 1)/2\) if \(\mathcal{L}' \prec \mathcal{L}\) and \(P^\sigma_{\mathcal{L}', \mathcal{L}} = 1\).

Let \(\tau^{\mathcal{L}}: \phi^\mathcal{L} \rightarrow \mathcal{L}\) be the canonical extension of \(\tau^\mathcal{L}\). Replacing \(\sigma, \alpha^\mathcal{L}, \alpha^\mathcal{L}'\) by \(\phi, \tau^\mathcal{L}, \beta^\mathcal{L}'\) in the definition of \(\alpha^{\mathcal{L}2h;\mathcal{L}'}: V_{\mathcal{L}'}(\mathcal{L}^{2h}) \rightarrow V_{\mathcal{L}'}(\mathcal{L}^{2h})\) in 0.1 (here \(h \in \mathbb{N}\)) we obtain a vector space isomorphism

\[
\tau^{\mathcal{L}2h;\mathcal{L}'}: V_{\mathcal{L}'}(\mathcal{L}^{2h}) \rightarrow V_{\mathcal{L}'}(\mathcal{L}^{2h}).
\]
From 1.6(b) applied to \( \phi_1, \phi \) instead of \( \phi, \phi^2 \) we see that
(d) for any \( h \in \mathbb{N} \), \( \tau_{L^2h; L'}^* \) is equal to \( q^h \) times a unipotent linear map.
Replacing \( \sigma, \alpha_L, \alpha_{L'} \) by \( \tilde{\phi}, \beta_L, \beta_{L'} \) in the definition of
\[
\alpha_{L^2h; L'} : V_{L'}(L^{2h}) \to V_{L'}(L^{2h})
\]
in 0.1 (here \( h \in \mathbb{N} \)) we obtain a vector space isomorphism
\[
\beta_{L^2h; L'} : V_{L'}(L^{2h}) \to V_{L'}(L^{2h}).
\]
Let \( h \in \mathbb{N} \). From the definitions we have
\[
\beta_{L^2h; L'} = \tau_{L^2h; L'} \alpha_{L^2h; L'} = \alpha_{L^2h; L'} \tau_{L^2h; L'}.
\]
For \( \epsilon = \pm 1 \) let \( V_{L', \epsilon}(L^{2h}) \) be the \( \epsilon \)-eigenspace of \( \alpha_{L^2h; L'} \) (which has square 1).
We deduce that
\[
(V_{L'}(L^{2h}) \otimes L', \beta_{L^2h; L'} \otimes \beta_{L'})
= (V_{L', 1}(L^{2h}) \otimes L', t_{L^2h; L'} \otimes \beta_{L'}) + (V_{L', -1}(L^{2h}) \otimes L', -t_{L^2h; L'} \otimes \beta_{L'})
\]
in \( \mathfrak{R}(\mathcal{C}) \). Using (d) we deduce
\[
(V_{L'}(L^{2h}) \otimes L', \beta_{L^2h; L'} \otimes \beta_{L'})
= \dim V_{L', 1}(L^{2h}) u^h(L', \beta_{L'}) + \dim V_{L', -1}(L^{2h}) u^h(L', -\beta_{L'})
\]
in \( \mathfrak{R}(\mathcal{C}) \) hence
\[
(V_{L'}(L^{2h}) \otimes L', \beta_{L^2h; L'} \otimes \beta_{L'})
= u^h \text{tr}(\alpha_{L^2h; L'} : V_{L'}(L^{2h}) \to V_{L'}(L^{2h}))(L', \beta_{L'}) = u^h P_{L', L; h, a L'}^\sigma.
\]
in \( M \) (notation of 2.3). Using the definitions we have
\[
(L^{2h}, \beta_{L^{2h}}) = \sum_{L' \in \mathcal{D}^\sigma; L' \preceq L} (V_{L'}(L^{2h}) \otimes L', \beta_{L^2h; L'} \otimes \beta_{L'})
\]
in \( M \). Hence
\[
(L^{2h}, \beta_{L^{2h}}) = \sum_{L' \in \mathcal{D}^\sigma; L' \preceq L} u^h P_{L', L; h, a L'}^\sigma
\]
in \( M \). Thus, setting
\[
\mathfrak{A}_L = \sum_{h \in \mathbb{N}} (L^{2h}, \beta_{L^{2h}}) \in M
\]
we have

\[ a_L = \sum_{L' \in \mathcal{D}^\sigma; L' \preceq L} P_{L', L} a_{L'} \text{ in } M. \]

From the definition of \( L^2 \) we see that (b), (c) hold and that

\[ D(a_L) = u^{-\dim[L]} a_L \text{ in } M. \]

Thus (a) holds. From (a), (b), (c) we deduce that for any \( L' \preceq L \) we have

\[ D(a_{L'}) = \sum_{L'' \in \mathcal{D}^\sigma; L'' \preceq L'} \rho_{L'', L'} a_{L''} \]

where \( \rho_{L'', L'} \in \mathcal{A} \) and \( \rho_{L', L'} = u^{-\dim[L']} \).

To complete the proof it is enough to show that if \( x_{L''} \in \mathcal{Z}[u] \) are defined for \( L'' \preceq L \) and satisfy \( x_L = 0 \), \( \deg x_{L''} \leq (\dim[L] - \dim[L''] - 1)/2 \) if \( L'' < L \) and

\[ \sum_{L' \in \mathcal{D}^\sigma; L' \preceq L} x_{L'} (u^{-1}) \sum_{L'' \in \mathcal{D}^\sigma; L'' \preceq L'} \rho_{L'', L'} a_{L''} = u^{-\dim[L]} \sum_{L'' \in \mathcal{D}^\sigma; L'' \preceq L} x_{L''}(u) a_{L''} \]

in \( M \) then \( x_{L''} = 0 \) for all \( L'' \preceq L \). We argue by induction on \( \dim[L] - \dim[L''] \). If \( \dim[L] - \dim[L''] = 0 \) then \( L'' = L \) and the equality \( x_{L''} = 0 \) holds by assumption. Now assume that \( \dim[L] - \dim[L''] > 0 \) and that the result is known when \( L'' \) is replaced by \( L' \in \mathcal{D}^\sigma \) such that \( \dim[L] - \dim[L'] < \dim[L] - \dim[L''] \). We have

\[ \sum_{L' \in \mathcal{D}^\sigma; L' \preceq L'} x_{L'} (u^{-1}) \rho_{L', L''} = u^{-\dim[L]} x_{L''}(u). \]

Using the induction hypothesis, this becomes

\[ x_{L''}(u^{-1}) u^{\dim[L] - \dim[L'']} = x_{L''}(u). \]

This equality together with the condition that \( \deg x_{L''} \leq (\dim[L] - \dim[L''] - 1)/2 \) implies that \( x_{L''} = 0 \). This completes the inductive proof.

**5.3.** We now specialize Theorem 5.2 in the context considered in 0.2. We obtain the following result.

**Theorem 5.4.** Let \( w \in W^\sigma \). The polynomials \( P_{y, w}^\sigma (y \in W^\sigma) \) in 0.2 are characterized by the following properties:

(a) \[ \sum_{y \in W^\sigma} P_{y, w}^\sigma (u^{-1}) T_y = u^{-L(w)} \sum_{y \in W^\sigma} P_{y, w}^\sigma (u) T_y \text{ in } H; \]

(b) \[ P_{y, w}^\sigma = 0 \text{ if } y \preceq w; \]

(c) \[ \deg P_{y, w}^\sigma \leq (L(w) - L(y) - 1)/2 \text{ if } y' < w \text{ and } P_{w, w}^\sigma = 1. \]

This provides a new proof of the statement in [L1, (8.1)]. (Another proof, generalizing that in [KL], was given earlier in [L4].)
6. A MODEL FOR THE $H$-MODULE $M$

6.1. We want to give a model of the $H$-module $M$ using functions on the set of rational points of a variety over a finite field analogous to the model of $H$ given in 4.4, 4.5.

We preserve the setup of 2.1. Let $s$ be an odd integer $\geq 1$. Note that $\tilde{\phi}^s: B \to B$ is the Frobenius map for an $F_{q^s}$-rational structure on $B$. Moreover $K$ is stable under $\tilde{\phi}: G \to G$. Let $F_s$ be the $\mathbb{Q}_l$-vector space consisting of all functions $f: B^{\tilde{\phi}^s} \to \mathbb{Q}_l$ which are constant on each $K^{\tilde{\phi}}$-orbit on $B^{\tilde{\phi}^s}$. For any $(S, \Phi) \in C$ we define an isomorphism $\Phi_s: \tilde{\phi}^s S \to S$ as the composition

$$\tilde{\phi}^s S \overset{\tilde{\phi}^{(s-1)*}(\Phi)}{\longrightarrow} \tilde{\phi}^{(s-1)*} S \to \ldots \to \tilde{\phi}^* S \overset{\Phi}{\longrightarrow} S$$

For any $B \in B^{\tilde{\phi}^s}$, $\Phi_s$ induces a linear isomorphism $S_B \to S_B$ whose trace is denoted by $\chi_{s; S, \Phi}(B)$. For any $k \in K^{\tilde{\phi}}$ we have $\chi_{s; S, \Phi}(k B k^{-1}) = \chi_{s; S, \Phi}(B)$. Hence the function $\chi_{s; S, \Phi}, B \mapsto \chi_{s; S, \Phi}(B)$ belongs to $F_s$. Note that $(S, \Phi) \mapsto \chi_{s; S, \Phi}$ defines a group homomorphism $h: R(C) \to F_s$. From the definitions we see that the kernel of $h$ contains $\Theta(R(C'))$ hence $h$ induces a group homomorphism $\vartheta_s: M \to F_s$. Note that $\vartheta_s$ induces a $\mathbb{Q}_l$-linear map

(a) \[ \tilde{\vartheta}_s: \mathbb{Q}_l \otimes_A M \to F_s \]

where $\mathbb{Q}_l$ is regarded as an $A$-algebra by $u \mapsto q^s$. We have the following result.

(b) If $K$ is connected then $\tilde{\vartheta}_s$ is an isomorphism.

The proof is the same as that of (24.2.7) in [L2] which deals with the $G$-action on the unipotent variety instead of the $K$-action on $B$.

Thus, in the setup of (a), $\mathbb{Q}_l \otimes_A M$ has, in addition to the basis

$$\{(L, \beta^L); L \in D^a\}$$

(which depends on the choices of the $\alpha^L$ in 0.1), another basis corresponding under $\tilde{\vartheta}_s$ to the basis of $F_s$ given by the characteristic functions of the $K^{\tilde{\phi}}$-orbits in $B^{\tilde{\phi}^s}$ (which is independent of any choice). Each element $(L, \beta^L)$ in the first basis is a linear combination with coefficients $\pm 1$ of elements in the second basis given by the characteristic functions of those $K^{\tilde{\phi}}$-orbits in $B^{\tilde{\phi}^s}$ which are contained in $[L]$.  

6.2. For $f \in G_s$ (see 4.4) and $f' \in F_s$ we define $f * f' \in F_s$ by

$$f \star f' = \sum_{B' \in B^{\tilde{\phi}^s}} f(B, B') f'(B').$$

This defines a $G_s$-module structure on the $\mathbb{Q}_l$-vector space $F_s$. Now let $(S, \Phi) \in \mathcal{C}$, $(S', \Phi') \in \mathcal{C}$. Using the definitions and Grothendieck’s “faisceaux-fonctions” dictionary we see that

$$\vartheta_s((S, \Phi) \star (S', \Phi')) = \vartheta_s((S, \Phi) \star (S', \Phi')) = \vartheta_s((S, \Phi) \star (S', \Phi'))$$
where $\ast$ in the left hand side is as above, $\ast$ in the right hand side is as in 4.1; the $\vartheta$ in the last equality are as in 4.5, 6.1, 6.1 respectively. It follows that, under the identification $\ol{\mathbb{Q}} l \otimes_{\mathcal{A}} \mathbb{H} = G_s$ (see 4.5(a))

(a) the linear map $6.1(a)$ is $\ol{\mathbb{Q}} l \otimes_{\mathcal{A}} \mathbb{H}$-linear.

Note also that the following analogue of Lemma 4.6 holds:

(b) If $K$ is connected then the map $\vartheta: M \rightarrow \oplus_{s \in \{1,3,5,\ldots\}} \mathcal{F}_s$ (with components $\vartheta_s$) is injective.

This follows easily from 6.1(b).

6.3. We would like to find an analogue of 6.2(b) without assuming that $K$ is connected.

Let $x \in K$ and let $s$ be as in 6.1. We define a map

$$\tilde{\vartheta}_{x,s}: G \rightarrow G, \quad \tilde{\vartheta}_{x,s}(g) = x\tilde{\vartheta}^s(g)x^{-1}.$$  

Note that $\tilde{\vartheta}_{x,s}$ is the Frobenius map for an $F_{q^s}$-rational structure on $G$ (indeed, we have $\tilde{\vartheta}_{x,s} = \text{Ad}(y)^{-1}\tilde{\vartheta}^s\text{Ad}(y)$ where $y \in G$ is such that $x = y^{-1}\tilde{\vartheta}^s(y)$). Moreover $K$ is stable under $\tilde{\vartheta}_{x,s}$. Now $\tilde{\vartheta}_{x,s}$ induces a map $B \rightarrow B$ denoted again by $\tilde{\vartheta}_{x,s}$ (it is the Frobenius map for an $F_{q^s}$-rational structure on $B$). Let $\mathcal{F}_{x,s}$ be the $\ol{\mathbb{Q}} l$-vector space consisting of all functions $f: B^{\tilde{\vartheta}_{x,s}} \rightarrow \ol{\mathbb{Q}} l$ which are constant on each $K^{\tilde{\vartheta}_{x,s}}$-orbit on $B^{\tilde{\vartheta}_{x,s}}$. For any $(S, \Phi) \in \mathcal{C}$ we define an isomorphism $\Phi_{x,s}: \tilde{\vartheta}_{x,s}^*S \rightarrow S$ as the composition

$$\tilde{\vartheta}_{x,s}^*S = \tilde{\vartheta}_{x,s}^*\text{Ad}(x)^*S \xrightarrow{\tilde{\vartheta}_{x,s}^{\ast -1}} \tilde{\vartheta}_{x,s}^*S \xrightarrow{\tilde{\vartheta}_{x,s}^{s-1}(\Phi)} \tilde{\vartheta}_{x,s}^{s-1}\Phi(S) \rightarrow \ldots \rightarrow \tilde{\vartheta}_{x,s}^*S \xrightarrow{\Phi} S$$

where $T_{x-1}: \text{Ad}(x)^*S \rightarrow S$ is given by the $K$-equivariant structure of $S$. For any $B \in B^{\tilde{\vartheta}_{x,s}}$, $\Phi_{x,s}$ induces a linear isomorphism $S_B \rightarrow S_B$ whose trace is denoted by $\chi_{S,\Phi}(B)$. For any $k \in K^{\tilde{\vartheta}_{x,s}}$, $B \in B^{\tilde{\vartheta}_{x,s}}$ we have $\chi_{S,\Phi}(kBk^{-1}) = \chi_{S,\Phi}(B)$. Hence the function $\chi_{S,\Phi}: B \mapsto \chi_{S,\Phi}(B)$ belongs to $\mathcal{F}_{x,s}$. Note that $(S, \Phi) \mapsto \chi_{S,\Phi}$ defines a group homomorphism $h: \mathcal{C} \rightarrow \mathcal{F}_{x,s}$. From the definitions we see that the kernel of $h$ contains $\Theta(\mathcal{C})$ hence $h$ induces a group homomorphism $\vartheta_{x,s}: M \rightarrow \mathcal{F}_{x,s}$. This induces a $\ol{\mathbb{Q}} l$-linear map

$$\vartheta_{x,s}: \ol{\mathbb{Q}} l \otimes_{\mathcal{A}} M \rightarrow \mathcal{F}_{x,s}$$

where $\ol{\mathbb{Q}} l$ is regarded as an $\mathcal{A}$-algebra by $u \mapsto q^s$. It is likely that

(b) the map $\ol{\mathbb{Q}} l \otimes_{\mathcal{A}} M \rightarrow \oplus_{x \in K} \mathcal{F}_{x,s}$ (with components $\vartheta_{x,s}$) is injective.

When $K$ is connected this follows from 6.1(b). (Note that $\vartheta_{1,s} = \vartheta_s$.)

6.4. In the setup of 6.3 let $\tilde{\vartheta}_{x,s} = \tilde{\vartheta}_{x,s} \times \tilde{\vartheta}_{x,s}: B \times B \rightarrow B \times B$. This is the Frobenius map for an $F_{q^s}$-rational structure on $B \times B$. Now $G^{\tilde{\vartheta}_{x,s}}$ acts on $(B \times B)^{\tilde{\vartheta}_{x,s}}$ (by restriction of the $G$-action on $B \times B$) and from Lang’s theorem we see that the $G^{\tilde{\vartheta}_{x,s}}$-orbits on $(B \times B)^{\tilde{\vartheta}_{x,s}}$ are exactly the sets $\tilde{\vartheta}_{w,x,s}$ where $w$ runs through $W^s$. 

Let $G_{x,s}$ be the $\overline{Q}_l$-vector space consisting of all functions $f: (B \times B)^{\tilde{\varphi}_{x,s}} \to \overline{Q}_l$ which are constant on each $G^{\tilde{\varphi}_{x,s}}$-orbit on $(B \times B)^{\tilde{\varphi}_{x,s}}$. For any $w \in W^\sigma$ let $f_{w,x,s}$ be the function on $(B \times B)^{\tilde{\varphi}_{x,s}}$ which is equal to 1 on $O_{\tilde{\varphi}_{x,s}}w$ and is equal to 0 on $O_{\tilde{\varphi}_{x,s}}w'$ for $w' \in W^\sigma - \{w\}$. Note that $\{f_{w,x,s}; w \in W^\sigma\}$ is a $\overline{Q}_l$-basis of $G_{x,s}$.

For $f, f' \in G_{x,s}$ we define $f \ast f' \in G_{x,s}$ by

$$(f \ast f')(B, B') = \sum_{B' \in B^{\tilde{\varphi}_{x,s}}} f(B, B') f'(B', B').$$

This defines on $G_{x,s}$ a structure of associative $\overline{Q}_l$-algebra with unit element $f_{1,x,s}$.

For $f \in G_{x,s}$ and $f' \in F_{x,s}$ we define $f \ast f' \in F_{x,s}$ by

$$(f \ast f')(B) = \sum_{B' \in B^{\tilde{\varphi}_{x,s}}} f(B, B') f'(B').$$

This defines a $G_{x,s}$-module structure on the $\overline{Q}_l$-vector space $F_{x,s}$.

From [Iw], [Ma] it follows that the following relations hold in the algebra $G_{x,s}$.

(a) $f_{w,x,s} \ast f_{w',x,s} = f_{ww',x,s}$ if $w, w' \in W^\sigma, \ell(ww') = \ell(w) + \ell(w');$

(b) $f_{w,x,s} \ast f_{w,x,s} = q^{s\ell(w)} f_{1,x,s} + (q^{s\ell(w)} - 1) f_{w,x,s}$ if $w \in \overline{S}$.

Hence as in 4.5(a) we can identify $\overline{Q}_l \otimes_{\mathcal{A}} H = G_{x,s}$ as $\overline{Q}_l$-algebras by $T_w \mapsto f_{w,x,s}$ where $\overline{Q}_l$ is regarded as an $\mathcal{A}$-algebra with $u \mapsto q^s$. As in 6.2 we see that (under the identification $\overline{Q}_l \otimes_{\mathcal{A}} H = G_{x,s}$),

(a) the linear map 6.3(b) is $\overline{Q}_l \otimes_{\mathcal{A}} H$-linear.

It is likely that

(b) the map $\tilde{\vartheta}: M \to \bigoplus_{x \in K, s \in \{1, 3, 5, \ldots\}} F_{x,s}$ (with components $\vartheta_{x,s}$) is injective. This would imply that the $H$-module structure on $M$ can be completely recovered from the $H$-module structures on the various $F_{x,s}$.

When $K$ is connected, $\tilde{\vartheta}$ is indeed injective, by 6.2(b). In the general case, (b) would follow from 6.3(b).

7. Formulas for the action of $H$ on $M$

7.1. Notation. Recall from §0.2 that we write

$$(W, S), \quad \sigma: S \to S$$

for the Weyl group of $G$ and its automorphism induced by the automorphism of $G$. We also write

$$(\overline{S} = \text{orbits of } \sigma \text{ on } S).$$

For each orbit $\omega \in \overline{S}$, we write

$w_\omega = \text{long element of subgroup } W(\omega) \text{ generated by } \omega.$

(7.1)(a)

(7.1)(b)

(7.1)(c)
Because $\sigma$ is an involutive automorphism, there are three possibilities for $W(\omega)$:

$$W(\omega) = \begin{cases} S_2, & \omega = \{s\} \subset S; \\ S_2 \times S_2, & \omega = \{s, t\} \subset S, \ st = ts; \\ S_3, & \omega = \{s, t\} \subset S, \ (st)^3 = 1. \end{cases} \quad (7.1(d))$$

We call these three cases *types one, two, and three*; therefore

$$\ell(w_\omega) = m \text{ if } \omega \text{ is type } m. \quad (7.1(e))$$

Here $\ell$ is the length function on $W$ ($\S 0.2$). We will abuse notation and identify

$$\mathfrak{S} \simeq \{w_\omega\} \subset W^\sigma, \quad (7.1(f))$$

allowing us to write

$$(W^\sigma, \mathfrak{S}) \quad (7.1(g))$$

for the Coxeter group presentation of $W^\sigma$. (The group $W^\sigma$ is in fact the Weyl group of the reductive subgroup of $G$ fixed by a distinguished (that is, preserving some pinning) automorphism $\sigma_d$ inner to $\sigma$, but we will make no use of this fact.)

**7.2.** In this section we will make explicit the action of the generators

$$T_{w_\omega}, \quad (T_{w_\omega} + 1)(T_{w_\omega} - u^m) = 0 \quad (\omega \in \mathfrak{S} \text{ type } m) \quad (7.2(a))$$

of the quasisplit (unequal parameter) Iwahori Hecke algebra $\mathbf{H}$ (introduced geometrically in $\S 3.1$, with the algebra structure defined in $\S 4.2$, and identified with the Iwahori Hecke algebra in $\S 4.7$) on the basis

$$a_{\mathcal{L}} = \{(\mathcal{L}, \beta^\mathcal{L}) \mid \mathcal{L} \in \mathfrak{D}^\sigma\} \quad (7.2(b))$$

for the module $M$ introduced in $\S 2.3$ (as an $\mathcal{A}$-module) and $\S 4.2$ (as an $\mathbf{H}$-module). In order to simplify the notation slightly we will in this section write simply $\mathcal{L}$ instead of $a_{\mathcal{L}}$; this should cause no ambiguity or confusion.

What we are going to see is that the matrix of $T_{w_\omega}$ is block-diagonal, with blocks of size one, two, three, or four. (The corresponding partition of the basis elements $\mathcal{L}$ is different for each $w_\omega$, so the whole action of $\mathbf{H}$ need *not* be block-diagonal.)

At least over the quotient field of $\mathcal{A}$, the quadratic relation $(7.2(a))$ guarantees that $M$ is the direct sum of

$$u^m\text{-eigenspace of } T_{w_\omega} = \text{image of } T_{w_\omega} + 1,$$

$$-1\text{-eigenspace of } T_{w_\omega} = \text{kernel of } T_{w_\omega} + 1 \quad (7.2(c))$$

It will be useful (for the recursion algorithm described in $\S 8$) to write these eigenspaces also as we go along.
The operator $T_{w_\omega} + 1$ is described geometrically in (4.8). Write $P_{w_\omega}$ for the partial flag variety of parabolic subgroups of type $\omega$, and 

$$\pi_\omega: B \to P_{w_\omega}$$

for the corresponding projection. The (same) two projections of $B$ onto $P_{w_\omega}$ form a Cartesian square with the projections $\pi_i: \Sigma_{w_\omega} \to B$ considered in (4.8)(c). Proper base change and (4.8)(d) imply that $T_{w_\omega} + 1$ is implemented on the level of sheaves by $\pi_\omega^* \pi_{\omega!}$. Roughly speaking, it follows that

\begin{align*}
\text{image of } T_{w_\omega} + 1 & \longleftrightarrow \text{sheaves pulled back from } P_{w_\omega}; \\
\text{kernel of } T_{w_\omega} + 1 & \longleftrightarrow \text{sheaves pushing forward to zero on } P_{w_\omega}.
\end{align*}

(7.2)(d)

For the intersection homology complexes $L^\#$ in which we are ultimately interested, and the corresponding basis elements $A_L$ of $M$, it turns out that $A_L$ belongs to the $u^m$-eigenspace of $T_{w_\omega} + 1$ if and only if $L^\#$ is pulled back from an intersection cohomology complex on $P_{w_\omega}$. We call these $w_\omega$ the descents for $L$, by analogy with the corresponding behavior for Schubert cells and $W$. The remaining cases are called ascents for $L$. We use this terminology to help sort the cases below, without explicitly verifying the corresponding geometric properties.

**7.3.** It will be useful to consider also the split Iwahori Hecke algebra

$$H = H(W) = \langle T_s \mid s \in S \rangle,$$

(7.3)(a)

with basis $\{T_w \mid w \in W\}$ as an $A$-module. This Hecke algebra has a module

$$M = \sum_{\mathcal{L} \in \mathcal{D}} A \cdot \mathcal{L}$$

(7.3)(b)

defined in [LV1, §3.1]. We have already noted in §4.9 a relationship between the action of $H$ on $M$ and that of $H$ on $M$, using the obvious forgetful map

$$\mathcal{D}^\sigma \hookrightarrow \mathcal{D}$$

on parameters. In order to recall that action of $H$, we need to recall an explicit parametrization of $\mathcal{D}$ going back to Kostant, Wolf, and Matsuki.

**Theorem 7.4.**

(i) There are in $G$ finitely many orbits $\{S_1, \ldots, S_r\}$ under $K$ of $\theta$-stable maximal tori. Each orbit has a representative $H_i$ preserved by the split Frobenius morphism $\phi$ of §1.1.

(ii) The orbits of (i) are permuted by $\sigma$. The representative $H_i$ of each $\sigma$-fixed orbit $S_i$ may be chosen to be preserved by $\sigma$, and therefore by the Frobenius automorphism $\tilde{\phi}$ of §2.1.
(iii) Every Borel subgroup $B$ of $G$ contains a $\theta$-stable maximal torus $H$, unique up to conjugation by $B \cap K$. Consequently every orbit of $K$ on $B$ has a representative $B_j$ containing one of the representative $\theta$-stable tori $H_{i(j)}$.

(iv) In the setting of (ii), the $K$-equivariant local systems on the orbit $K \cdot B_j$ are naturally parametrized by the characters of the component group $H^\theta_{i(j)}/(H^\theta_{i(j)})_0$, which is an elementary abelian 2-group. This character group can be naturally described in terms of the lattice $X^*(H_{i(j)})$ of rational characters:

$$[H^\theta_{i(j)}/(H^\theta_{i(j)})_0]^\sim = X^*(H_{i(j)})^{-\theta}/(1-\theta)X^*(H_{i(j)}) .$$

(v) Write $W(G, H_i) = N_G(H_i)/H_i$ for the Weyl group. Then $W(G, H_i)$ acts in a simply transitive fashion on the set of Borel subgroups

$$B^{H_i} = \{ B \in B \mid H_i \subset B \} ;$$

fixing one of these defines an isomorphism

$$i_B : W(G, H_i) \to W .$$

Write

$$W(K, H_i) = N_K(H_i)/H_i \cap K$$

for the subgroup having representatives in $K$. Then the orbits of $K$ on $B$ corresponding to $H_i$ are in one-to-one correspondence with the orbits of $W(K, H_i)$ on $B^{H_i}$. The number of such orbits is therefore equal to the index of $W(K, H_i)$ in $W(G, H_i)$.

7.5. Theorem 7.4 provides some additional structure on the set $S$ of generators of $W$ attached to a parameter

$$\mathcal{L} \in \mathcal{D} .$$

(7.5)(a)

(In certain cases the parameter will be naturally one element of a pair; in those cases we will write $\mathcal{L}_1$ instead of $\mathcal{L}$, and $\mathcal{L}_2$ for the other element of the pair.) To see this structure, first write

$$\ell(\mathcal{L}) = \dim([\mathcal{L}]) ,$$

(7.5)(b)

the dimension of the underlying $K$ orbit on $B$. Now fix a representative $B \supset H_i$ of $[\mathcal{L}]$ as in the theorem. The roots of $H_i$ in $B$ define a system of positive roots

$$R^+ = \text{def } R(B, H_i) \subset R(G, H_i) .$$

(7.5)(b’)

Write

$$\chi = \chi_{\mathcal{L}, B, H_i} \in [H^\theta_i/(H^\theta_i)_0]^\sim$$

(7.5)(b’’)

for the character of the component group corresponding to $\mathcal{L}$. 


Use the isomorphism $i_B$ of Theorem 7.4(v) to identify $W$ with $W(G, H_i)$, and therefore $s \in S$ with a simple root $\alpha \in R^+$. For $w \in W$, we define (following [V, Definition 8.3.1])

$$w \times \mathcal{L} = (K \cdot (w^{-1} \cdot B), \mathcal{L}_w); \quad (7.5)(c)$$

equation here we act on $B \in \mathcal{B}^{H_i}$ using the isomorphism $i_B$ of $W$ with $W(G, H_i)$, and we use the line bundle $\mathcal{L}_w$ corresponding to the character

$$\chi_w = \chi + \sum_{\alpha \in R^+, \theta \alpha = -\alpha} \alpha.$$ \hfill (7.5)(c')

of $H_i^\theta/(H_i^\theta)_0$. (Theorem 7.4(iv) shows how to interpret the roots in the sum—called real below—as characters of the component group.)

Because $H_i$ is preserved by the automorphism $\theta$ of $G$, $\theta$ induces an automorphism of the root system $R(G, H_i)$. We say that $s$ is complex for $\mathcal{L}$ if $\theta \alpha \neq \pm \alpha$; equivalently, if $\ell(s \times \mathcal{L}) = \ell(\mathcal{L}) \pm 1$. This is in some sense the most common situation.

We say that $s$ is a complex ascent for $\mathcal{L}$

$$\mathcal{L}' = \text{def } s \times \mathcal{L} \text{ satisfies } \ell(s \times \mathcal{L}) = \ell(\mathcal{L}) + 1.$$ \hfill (7.5)(d)

It is equivalent to require

$$\theta \alpha \in R^+ \setminus \{\alpha\}.$$ \hfill (7.5)(d')

In this case the action of the generator for $\mathcal{H}$ is ([LV1, Lemma 3.5(b)])

$$T_s \cdot \mathcal{L} = \mathcal{L}', \quad T_s \cdot \mathcal{L}' = u \mathcal{L} + (u - 1)\mathcal{L}'$$ \hfill (7.5)(d'')

Similarly, we say that $s$ is a complex descent for $\mathcal{L}'$; this is characterized by

$$\mathcal{L} = \text{def } s \times \mathcal{L}' \text{ satisfies } \ell(\mathcal{L}) = \ell(\mathcal{L}') - 1.$$ \hfill (7.5)(e)

The eigenspaces of $T_s$ on the span of $\mathcal{L}$ and $\mathcal{L}'$ are

$$u\text{-eigenspace } = \langle \mathcal{L} + \mathcal{L}' \rangle, \quad -1\text{-eigenspace } = \langle u\mathcal{L} - \mathcal{L}' \rangle.$$ \hfill (7.5)(e')

We say that $s$ (or the root $\alpha$) is imaginary for $\mathcal{L}$ if $\theta \alpha = \alpha$. In this case $\theta$ must preserve the root space $g_\alpha$; we say that

$$s \text{ (or } \alpha \text{) is noncompact imaginary for } \mathcal{L} \text{ if } \theta|_{g_\alpha} = -1$$

$$s \text{ (or } \alpha \text{) is compact imaginary for } \mathcal{L} \text{ if } \theta|_{g_\alpha} = +1.$$ \hfill (7.5)(f)

Similarly, we say that $s$ (or $\alpha$) is real for $\mathcal{L}$ if $\theta \alpha = -\alpha$. In this case

$$m_\alpha = \text{def } \alpha^{\vee}(-1) \in H^\theta = H \cap K.$$
We say that

\( s \) (or the coroot \( \alpha^\vee \)) satisfies the parity condition for \( \mathcal{L} \) if \( \chi(m_\alpha) = 1 \);
\( s \) does not satisfy the parity condition for \( \mathcal{L} \) if \( \chi(m_\alpha) = -1 \). (7.5)(g)

Here \( \chi \) is the character of \((H \cap K)/(H \cap K)_0\) from (7.5(b'')).

We say that \( s \) is an \textit{imaginary noncompact type I ascent} for \( \mathcal{L}_1 \) if it is noncompact, and \( s_\alpha \notin W(K, H_i) \); the second condition is equivalent to

\[ \mathcal{L}_2 = \text{def } s \times \mathcal{L}_1 \neq \mathcal{L}_1. \] (7.5)(h)

In this case the construction of [LV1, Lemma 3.5(d1)] defines a \textit{single-valued Cayley transform}

\[ c_s(\mathcal{L}_1) = c_s(\mathcal{L}_2) = \{ \mathcal{L}' \}, \quad \ell(\mathcal{L}') = \ell(\mathcal{L}_j) + 1. \] (7.5)(h')

The corresponding \( \theta \)-stable maximal torus \( c_s(H_i) \) can be constructed using the root \( SL(2) \) for \( \alpha \). The formulas for the Hecke algebra action are

\[ T_s \cdot \mathcal{L}_1 = \mathcal{L}_2 + \mathcal{L}', \quad T_s \cdot \mathcal{L}_2 = \mathcal{L}_1 + \mathcal{L}', \quad T_s \cdot \mathcal{L}' = (u - 2)\mathcal{L}' + (u - 1)(\mathcal{L}_1 + \mathcal{L}_2). \] (7.5)(h'')

We say that \( s \) is a \textit{real type I descent} for \( \mathcal{L}' \); it is equivalent to say that \( s \) is real, satisfies the parity condition for \( \mathcal{L}' \), and that the root \( \alpha \) does not takes the value \(-1\) on \( c_s(H_i) \cap K \); equivalently, if \( s \times \mathcal{L}' = \mathcal{L}' \). In this case \( \mathcal{L}' \) is equal to the Cayley transform through \( s \) of exactly \( \mathcal{L}_1 \) and \( \mathcal{L}_2 \); we write

\[ c^s(\mathcal{L}') = \text{def } \{ \mathcal{L}_1, \mathcal{L}_2 \}, \quad \mathcal{L}' \neq \mathcal{L}_1 \] (7.5)(i)

and call this two-element set a \textit{double-valued inverse Cayley transform}.

The eigenspaces of \( T_s \) on the span of \( \mathcal{L}_1, \mathcal{L}_2, \) and \( \mathcal{L}' \) are

\[ u\text{-eigenspace} = \langle \mathcal{L}_1 + \mathcal{L}_2 + \mathcal{L}' \rangle, \quad -1\text{-eigenspace} = \langle (u - 1)\mathcal{L}_1 - \mathcal{L}', (u - 1)\mathcal{L}_2 - \mathcal{L}' \rangle. \] (7.5)(i')

We say that \( s \) is an \textit{imaginary noncompact type II ascent} for \( \mathcal{L} \) if it is noncompact, and \( s_\alpha \in W(K, H_i) \); the second condition is equivalent to

\[ s \times \mathcal{L} = \mathcal{L}. \] (7.5)(j)

In this case the construction of [LV1, Lemma 3.5(c1)] defines a \textit{double-valued Cayley transform}

\[ c_s(\mathcal{L}) = \{ \mathcal{L}_1', \mathcal{L}_2' \}, \quad \mathcal{L}_2' = s \times \mathcal{L}_1', \quad \ell(\mathcal{L}_1') = \ell(\mathcal{L}) + 1. \] (7.5)(j')
The formulas for the Hecke algebra action are

\[ T_s \cdot L = L + (L'_1 + L'_2), \]
\[ T_s \cdot L'_1 = (u - 1)L + (u - 1)L'_1 - L'_2, \]
\[ T_s \cdot L'_2 = (u - 1)L - L'_1 + (u - 1)L'_2. \]

(7.5)(j''

We say that \( s \) is a real type II descent for \( L'_j \); it is equivalent to say that \( \alpha \) is real, satisfies the parity condition for \( L'_j \), and takes the value \(-1\) on \( c_s(H_i) \cap K \). In this case the pair \( \{L'_1, L'_2\} \) is the Cayley transform through \( s \) of exactly one local system: we write

\[ c^s(L'_1) = c^s(L'_2) = \{L\}, \]

(7.5)(k)

which we call single-valued inverse Cayley transforms.

The eigenspaces of \( T_s \) on the span of \( L, L'_1, \) and \( L'_2 \) are

\[ u\text{-eigenspace} = \langle L + L'_1, L + L'_2 \rangle, \]
\[ -1\text{-eigenspace} = \langle (u - 1)L - L'_1 - L'_2 \rangle. \]

(7.5)(k')

We say that \( s \) is a real nonparity ascent for \( L \) if \( \alpha \) is real and fails to satisfy the parity condition for \( L \) (cf. \( (7.5)(g') \)). In this case ([LV1, Lemma 3.4(e)])

\[ T_s(L) = -L, \quad -1\text{-eigenspace} = \langle L \rangle, \quad u\text{-eigenspace} = 0. \]

\[ (7.5)(\ell) \]

Finally, we say that \( s \) is a compact imaginary descent for \( L \) if \( \alpha \) is compact imaginary. In this case ([LV1, Lemma 3.4(a)])

\[ T_s(L) = uL, \quad -1\text{-eigenspace} = 0, \quad u\text{-eigenspace} = \langle L \rangle. \]

\[ (7.5)(m) \]

If \( s \in S \) is a \( \sigma \)-fixed generator, and \( L \in \mathcal{D}^\sigma \), then the formulas \( (7.5) \) essentially give the action of \( T_s \in H \). There are two exceptions. First, if \( s \) is a real type I descent for \( L' \), it may happen that \( \sigma \) interchanges the two elements \( \{L_1, L_2\} \) of \( c^s(L') \). In this case the formulas \( (7.5)(h'') \) must be replaced by the single formula

\[ T_s(L') = uL' \quad (L_i \notin \mathcal{D}^\sigma). \]

\[ (7.5)(h''') \]

Similarly, if \( s \) is a type II ascent for \( L \), it may happen that \( \sigma \) interchanges the two elements \( \{L'_1, L'_2\} \) of \( c_s(L) \). In this case the formulas \( (7.5)(j'') \) are replaced by

\[ T_s(L) = -L \quad (L'_i \notin \mathcal{D}^\sigma). \]

\[ (7.5)(j''') \]
7.6. Formulas in the type 2 cases. Now suppose 
\[ \mathcal{L} \in \mathcal{D}^\sigma, \]
and \((H_i, B)\) is chosen as in (7.5). Write 
\[ R^+ = R(B, H_i) \subset R(G, H_i) \]
for the corresponding positive root system. Fix a pair \(\omega = \{s, t\}\) of commuting simple reflections interchanged by the automorphism \(\sigma\), so that 
\[ w_\omega = st \in W^\sigma \]
is a simple generator of length two. The assumption that \(\mathcal{L}\) is fixed by \(\sigma\) means that 
\[ (\sigma(B), \sigma(H_i)) = \text{Ad}(k)(B, H_i) \]
for some \(k \in K\); the coset \(k(B \cap K)\) is uniquely determined by Theorem 7.4(iii).
Consequently \(\text{Ad}(k^{-1})\sigma\) defines an automorphism, which we will simply write \(\sigma\), of the based root datum corresponding to \((B, H_i)\). This description makes it clear that the automorphism \(\sigma\) of \(W(G, H_i) \simeq W\) (Theorem 7.4) must preserve the subgroup \(W(K, H_i)\), as well as the “status” (complex ascent, noncompact imaginary, etc.) of the simple roots described in (7.5). In particular, the simple roots \(\alpha\) and \(\beta\) of \(R^+\) corresponding to the reflections \(s\) and \(t\) must have the same status.

We will enumerate twelve cases, and in each case give a formula for the action of the generator \(T_{w_\omega}\) on \(\mathcal{L}\).

We say that \(w_\omega\) is a two-complex ascent for \(\mathcal{L}\) if 
\[ \theta \alpha \in R^+, \quad \theta \alpha \notin \{\pm \alpha, \pm \beta\}. \quad (7.6)(a) \]
Write 
\[ \mathcal{L}' = w_\omega \times \mathcal{L} = st \times \mathcal{L}, \quad \ell(\mathcal{L}') = \ell(\mathcal{L}) + 2; \quad (7.6)(a') \]
the last length condition is equivalent to the definition of two-complex ascent in(7.6)(a). In this case 
\[ T_{w_\omega}(\mathcal{L}) = \mathcal{L}', \quad T_{w_\omega}(\mathcal{L}') = u^2 \mathcal{L} + (u^2 - 1)\mathcal{L}'. \quad (7.6)(a'') \]

We say that \(w_\omega\) is a two-complex descent for \(\mathcal{L}'\). These first two cases generalize [LV2, Theorem 0.2(iii) and (iv)]. The eigenspaces of \(T_{w_\omega}\) on the span of \(\mathcal{L}\) and \(\mathcal{L}'\) are 
\[ u^2\text{-eigenspace} = \langle \mathcal{L} + \mathcal{L}' \rangle, \quad -1\text{-eigenspace} = \langle u^2 \mathcal{L} - \mathcal{L}' \rangle. \quad (7.6)(b) \]

We say that \(w_\omega\) is a two-semiimaginary ascent for \(\mathcal{L}\) if 
\[ \theta \alpha = \beta \in R^+. \quad (7.6)(c) \]
Define the Cayley transform of \( L \) through \( w_\omega \) to be
\[
c_{w_\omega}(L) = \{ s \times L \} = \{ t \times L \} = \{ L' \}, \quad \ell(L') = \ell(L) + 1; \quad (7.6)(c')
\]
the second equality arises by applying \( s_\alpha s_\beta \in W_K(H_i) \) to the first. In this case
\[
T_{w_\omega}(L) = uL + (u + 1)L', \quad T_{w_\omega}(L') = (u^2 - u)L + (u^2 - u - 1)L'. \quad (7.6)(c'')
\]
We say that \( w_\omega \) is a two-semi-real descent for \( L' \). The inverse Cayley transform is
\[
c_{w_\omega}(L') = \{ s \times L' \} = \{ t \times L' \} = \{ L \}. \quad (7.6)(d')
\]
These second two cases generalize [LV2, Theorem 0.2(i) and (ii)]. The eigenspaces of \( T_{w_\omega} \) on the span of \( L \) and \( L' \) are
\[
u^2\text{-eigenspace} = \langle L + L' \rangle, \quad -1\text{-eigenspace} = \langle (u^2 - u)L - (u + 1)L' \rangle. \quad (7.5)(d')
\]
These four cases exhaust the possibilities when \( \alpha \) and \( \beta \) are neither real nor imaginary. Next we consider the real and imaginary cases. We say that \( w_\omega \) is a two-imaginary noncompact type I-I ascent for \( L_1 \) if \( \alpha \) and \( \beta \) are noncompact imaginary roots in \( R^+ \), and \( W(K, H_i) \cap \langle s_\alpha, s_\beta \rangle \) has just one element. This case arises in the example (9.1)(f) below, and the calculations we omit can be carried out almost entirely in that example. We define
\[
L_2 = w_\omega \times L_1, \quad L' = c_1(c_s(L)), \quad \ell(L') = \ell(L_j) + 2; \quad (7.6)(e')
\]
the Cayley transforms are defined by the “noncompact imaginary” hypothesis, and single-valued by the “type I-I” hypothesis. We have
\[
T_{w_\omega}(L_1) = L_2 + L', \quad T_{w_\omega}(L_2) = L_1 + L', \quad T_{w_\omega}(L') = (u^2 - 1)(L_1 + L_2) + (u^2 - 2)L'. \quad (7.6)(e')
\]
We say that \( w_\omega \) is two-real type I-I descent for \( L' \). The eigenspaces of \( T_{w_\omega} \) on the span of \( L_1, L_2, \) and \( L' \) are
\[
u^2\text{-eigenspace} = \langle L_1 + L_2 + L' \rangle, \quad -1\text{-eigenspace} = \langle (u^2 - 1)L_1 - L', (u^2 - 1)L_2 - L' \rangle. \quad (7.6)(f')
\]
We say that \( w_\omega \) is a two-imaginary noncompact type II-II ascent if \( \alpha \) and \( \beta \) are noncompact imaginary roots in \( R^+ \), and \( W(K, H_i) \cap \langle s_\alpha, s_\beta \rangle \) has four elements. (This case arises in the example (9.1)(h) of the next section.) Consequently (in fact equivalently) the imaginary roots \( \alpha \) and \( \beta \) are type II, so the two Cayley
transforms $c_s(\mathcal{L})$ and $c_t(\mathcal{L})$ are double-valued, and the iterated Cayley transform takes four values:

$$\{\mathcal{L}', s \times \mathcal{L}', t \times \mathcal{L}', st \times \mathcal{L}'\} = c_s(c_t(\mathcal{L}) = c_t(c_s(\mathcal{L})). \tag{7.6}(g)$$

Two of these four elements, which we call $\mathcal{L}'_1$ and $\mathcal{L}'_2$, belong to $\mathfrak{D}^\sigma$, and the other two are interchanged by $\sigma$; we define the double-valued Cayley transform

$$c_{w_\omega}(\mathcal{L}) = c_s(c_t(\mathcal{L})) \cap \mathfrak{D}^\sigma = \{\mathcal{L}'_1, \mathcal{L}'_2\}, \tag{7.6}(g')$$

with the $\mathcal{L}'_j$ interchanged by the cross action of $st = w_\omega$. Then

$$T_{w_\omega}(\mathcal{L}) = \mathcal{L} + \mathcal{L}'_1 + \mathcal{L}'_2,$$

$$T_{w_\omega}(\mathcal{L}'_1) = (u^2 - 1)\mathcal{L} + (u^2 - 1)\mathcal{L}'_1 - \mathcal{L}'_2, \tag{7.6}(g'')$$

$$T_{w_\omega}(\mathcal{L}'_2) = (u^2 - 1)\mathcal{L} - \mathcal{L}'_1 + (u^2 - 1)\mathcal{L}'_2.$$

We say that $w_\omega$ is a \textit{two-real type II-II descent} for $\mathcal{L}'_j$, and define the inverse Cayley transform

$$c^{w_\omega}(\mathcal{L}_j) = \{\mathcal{L}\}. \tag{7.6}(h)$$

The eigenspaces of $T_{w_\omega}$ on the span of $\mathcal{L}$, $\mathcal{L}'_1$, and $\mathcal{L}'_2$ are

$$u^2\text{-eigenspace} = \langle \mathcal{L} + \mathcal{L}'_1, \mathcal{L} + \mathcal{L}'_2 \rangle,$$

$$-1\text{-eigenspace} = \langle (u^2 - 1)\mathcal{L} - (\mathcal{L}'_1 + \mathcal{L}'_2) \rangle. \tag{7.6}(h')$$

We say that $w_\omega$ is a \textit{two-imaginary noncompact type I-II ascent} for $\mathcal{L}_1$ if $\alpha$ and $\beta$ are noncompact imaginary roots in $R^+$, and $W(K, H_i) \cap \langle s_\alpha, s_\beta \rangle$ has two elements. Because this last intersection is preserved by the automorphism $\sigma$, it must consist of the identity and $s_\alpha s_\beta$. (This case arises in the example (9.1)(g) below.) Define

$$\mathcal{L}_2 = s \times \mathcal{L}_1 = t \times \mathcal{L}_1 \in \mathfrak{D}^\sigma, \quad \ell(\mathcal{L}_2) = \ell(\mathcal{L}_1). \tag{7.6}(i)$$

The imaginary roots $\alpha$ and $\beta$ are type I (because $s$ and $t$ do not belong to $W(K, H_i)$, so the two Cayley transforms

$$c_s(\mathcal{L}_1) = c_s(s \times \mathcal{L}_1) = c_s(\mathcal{L}_2)$$

and $c_t(\mathcal{L}_1) = c_t(\mathcal{L}_2)$ are single-valued:

$$\sigma \cdot c_s(\mathcal{L}_j) = c_t(\mathcal{L}_j) \in \mathfrak{D}.$$

Write $H_\beta$ for the $\theta$-stable Cartan underlying $c_t(\mathcal{L}_1)$ (the Cayley transform of $H_i$ through the imaginary root $\beta$.) The presence of $s_\alpha s_\beta$ in $W(K, H_i)$ implies
that the simple reflection corresponding to \( s \) belongs to \( W(K, H_\beta) \). Therefore the simple reflection \( s \) is type II noncompact imaginary for \( c_t(\mathcal{L}) \), so the iterated Cayley transform is double-valued. We define

\[
c_{w_{\omega}}(\mathcal{L}_1) = c_{w_{\omega}}(\mathcal{L}_2) = c_s(c_t(\mathcal{L})) = \{\mathcal{L}'_1, \mathcal{L}'_2\} \subset \mathcal{D}^\sigma, \quad \ell(\mathcal{L}'_j) = \ell(\mathcal{L}_1) + 2. \quad (7.6)(i')
\]

Then we can choose the rational structures so that

\[
T_{w_{\omega}}(\mathcal{L}_1) = \mathcal{L}_1 + \mathcal{L}'_1 + \mathcal{L}'_2, \quad T_{w_{\omega}}(\mathcal{L}_2) = \mathcal{L}_2 + \mathcal{L}'_1 - \mathcal{L}'_2,
\]

\[
T_{w_{\omega}}(\mathcal{L}'_1) = (u^2 - 1)(\mathcal{L}_1 + \mathcal{L}_2) + (u^2 - 2)\mathcal{L}'_1,
\]

\[
T_{w_{\omega}}(\mathcal{L}'_2) = (u^2 - 1)(\mathcal{L}_1 - \mathcal{L}_2) + (u^2 - 2)\mathcal{L}'_2. \quad (7.6)(i'')
\]

We say that \( w_\omega \) is a two-real type II-I descent for \( \mathcal{L}'_j \), and define the double-valued inverse Cayley transform by

\[
c^{w_\omega}(\mathcal{L}'_j) = \{\mathcal{L}'_1, \mathcal{L}'_2\} = c^s(c^t(\mathcal{L}'_j)) \subset \mathcal{D}^\sigma, \quad (7.6)(j)
\]

The eigenspaces of \( T_{w_\omega} \) on the span of \( \mathcal{L}_1, \mathcal{L}_2, \mathcal{L}'_1, \) and \( \mathcal{L}'_2 \) are

\[
u^2\text{-eigenspace} = \langle \mathcal{L}_1 + \mathcal{L}_2 + \mathcal{L}'_1, \mathcal{L}_1 - \mathcal{L}_2 + \mathcal{L}'_2 \rangle,
\]

\[
-1\text{-eigenspace} = \langle (u^2 - 1)\mathcal{L}_1 - (\mathcal{L}'_1 + \mathcal{L}'_2), (u^2 - 1)\mathcal{L}_2 - (\mathcal{L}'_1 - \mathcal{L}'_2) \rangle. \quad (7.6)(j')
\]

We say that \( w_\omega \) is a two-real nonparity ascent if \( \alpha \) and \( \beta \) are real roots not satisfying the parity condition ([LV1, Lemma 3.5(e)]). In this case

\[
T_{w_\omega}(\mathcal{L}) = -\mathcal{L}, \quad u^2\text{-eigenspace} = 0, \quad -1\text{-eigenspace} = \langle \mathcal{L} \rangle. \quad (7.6)(k)
\]

Finally, we say that \( w_\omega \) is a two-imaginary compact descent if \( \alpha \) and \( \beta \) are compact imaginary roots. In this case

\[
T_{w_\omega}(\mathcal{L}) = u^2\mathcal{L}, \quad u^2\text{-eigenspace} = \langle \mathcal{L} \rangle, \quad -1\text{-eigenspace} = 0. \quad (7.6)(l)
\]

7.7. Formulas in the type 3 cases. We retain the notation introduced at the beginning of §7.6; but now suppose \( \omega = \{s, t\} \) is a pair of noncommuting simple reflections interchanged by the automorphism \( \sigma \), so that

\[
\omega = s t s = t s t \in W^\sigma
\]

is a simple generator of length three. Again we write \( \alpha \) and \( \beta \) for the simple roots in \( R^+ \) (of \( H_\beta \) in \( B \)) corresponding to \( s \) and \( t \); again the automorphism \( \sigma \) ensures that \( \alpha \) and \( \beta \) must have the same “status” as described in (7.5). We will enumerate eight cases, and in each case give a formula for the action of the generator \( T_{w_\omega} \) on \( \mathcal{L} \).
We say that \( w_\omega \) is a \textit{three-complex ascent for} \( \mathcal{L} \) if
\[
\theta \alpha \in \mathbb{R}^+, \quad \theta \alpha \notin \{ \pm \alpha, \pm \beta, \pm (\alpha + \beta) \}.
\] (7.7)(a)

Write
\[
\mathcal{L}' = w_\omega \times \mathcal{L} = sts \times \mathcal{L}, \quad \ell(\mathcal{L}') = \ell(\mathcal{L}) + 3; \quad (7.7)(a')
\]
the last length condition is equivalent to the definition of three-complex ascent in (7.7)(a). In this case
\[
T_{w_\omega}(\mathcal{L}) = \mathcal{L}', \quad T_{w_\omega}(\mathcal{L}') = u^3 \mathcal{L} + (u^3 - 1)\mathcal{L}' . \quad (7.7)(a'')
\]

We say that \( w_\omega \) is a \textit{three-complex descent for} \( \mathcal{L}' \). The eigenspaces of \( T_{w_\omega} \) on the span of \( \mathcal{L} \) and \( \mathcal{L}' \) are
\[
u^3\text{-eigenspace} = \langle \mathcal{L} + \mathcal{L}' \rangle, \quad -1\text{-eigenspace} = \langle u^3 \mathcal{L} - \mathcal{L}' \rangle . \quad (7.7)(b)
\]

These two cases are the only possibilities when \( \theta \alpha \) does not belong to the span of \( \alpha \) and \( \beta \). We consider next the possibility \( \theta \alpha \) \textit{does} belong to this span. If \( \theta \alpha = (\alpha + \beta) \), applying \( \theta \) gives \( \alpha = \theta (\alpha + \beta) \), and therefore \( \theta \beta = -\beta \); so \( \alpha \) is complex and \( \beta \) is real, contradicting the fact that \( \alpha \) and \( \beta \) must have the same status. In the same way we rule out \( \theta \alpha = -(\alpha + \beta) \). Four possibilities remain: \( \theta \alpha = \pm \beta \), and \( \theta \alpha = \pm \alpha \). We treat these next.

We say that \( w_\omega \) is a \textit{three-semiimaginary ascent} if
\[
\theta \alpha = \beta, \quad \theta \beta = \alpha . \quad (7.7)(c)
\]

In this case of course \( \theta (\alpha + \beta) = \alpha + \beta \), so \( \alpha + \beta \) is an imaginary root; it turns out (by a simple calculation in \( SL(3) \)) that it must be type II noncompact. (This case arises in the example (9.2)(c) below, and the calculations we omit can be done there.) The two parameters \( s \times \mathcal{L} \) and \( t \times \mathcal{L} \) are interchanged by \( \sigma \). For \( s \times \mathcal{L} \), the simple root \( \alpha + \beta \) corresponds to \( t \), so the Cayley transform \( c_t(s \times \mathcal{L}) \) is double valued. Evidently
\[
\sigma \cdot c_t(s \times \mathcal{L}) = c_s(t \times \mathcal{L});
\]

by calculation in \( SL(3) \), we find that these two two-element sets have a single element \( \mathcal{L}' \) in common. We define a \textit{single-valued Cayley transform}
\[
c_{w_\omega}(\mathcal{L}) = c_t(s \times \mathcal{L}) \cap c_s(t \times \mathcal{L}) = \{ \mathcal{L}' \}, \quad \mathcal{L}' \in \mathcal{D}^\sigma, \quad \ell(\mathcal{L}') = \ell(\mathcal{L}) + 2 . \quad (7.7)(c')
\]

A further calculation in \( SL(3) \) leads to
\[
T_{w_\omega}(\mathcal{L}) = u\mathcal{L} + (u + 1)\mathcal{L}', \quad T_{w_\omega}(\mathcal{L}') = (u^3 - u)\mathcal{L} + (u^3 - u - 1)\mathcal{L}' . \quad (7.7)(c'')
\]
We say that $w_\omega$ is a three-real descent for $L'$; what this means is that $\alpha$ and $\beta$ are real roots satisfying the parity condition for $L'$. We define a single-valued inverse Cayley transform

$$\c^{\omega_\omega}(L') = s \times c^t(L') = t \times c^s(L') = \{L\} \in D^\sigma.$$  \hfill (7.7)(d)

The eigenspaces of $T_{w_\omega}$ on the span of $L$ and $L'$ are

$$u^3\text{-eigenspace} = \langle L + L' \rangle, \quad -1\text{-eigenspace} = \langle (u^2 - u)L - L' \rangle.$$  \hfill (7.7)(d')

We say that $w_\omega$ is a three-imaginary noncompact ascent if $\alpha$ and $\beta$ are noncompact imaginary roots. Consequently $\alpha + \beta$ is compact imaginary. Because $W(K, H_i)$ must preserve the grading of the imaginary roots into compact and noncompact, it follows that

$$W(K, H_i) \cap \langle s_\alpha, s_\beta \rangle = \{1, s_{\alpha+\beta}\}.$$

In particular, the roots $\alpha$ and $\beta$ must be type I noncompact imaginary. (This case arises in example (9.2)(d) below.) The Cayley transforms $c_s(L)$ and $c_t(L)$ are therefore single valued, and the two resulting elements of $D$ are interchanged by $\sigma$. We define a single-valued Cayley transform

$$c_{\omega_\omega}(L) = s \times c_t(L) = t \times c_s(L) = \{L'\} \in D^\sigma, \quad \ell(L') = \ell(L) + 2.$$  \hfill (7.7)(e')

Calculation in $SL(3)$ (see (9.2)(e) below) gives

$$T_{w_\omega}(L) = uL + (u + 1)L', \quad T_{w_\omega}(L') = (u^3 - u)L + (u^3 - u - 1)L'$$  \hfill (7.7)(e'')

We say that $w_\omega$ is a three-semireal descent for $L'$, and define a single-valued inverse Cayley transform

$$c^{\omega_\omega}(L') = c^t(s \times L') \cap c^s(t \times L') = \{L\}, \quad \ell(L') = \ell(L) - 2.$$  \hfill (7.7)(f')

The eigenspaces of $T_{w_\omega}$ on the span of $L$ and $L'$ are

$$u^3\text{-eigenspace} = \langle L + L' \rangle, \quad -1\text{-eigenspace} = \langle (u^2 - u)L - L' \rangle.$$  \hfill (7.7)(f'')

We say that $w_\omega$ is a three-real nonparity ascent for $L$ if $\alpha$ and $\beta$ are real nonparity roots. In this case

$$T_{w_\omega}(L) = -L, \quad u^3\text{-eigenspace} = 0, \quad -1\text{-eigenspace} = \langle L \rangle.$$  \hfill (7.7)(g)

We say that $w_\omega$ is a three-imaginary compact descent for $L$ if $\alpha$ and $\beta$ are compact imaginary roots. In this case

$$T_{w_\omega}(L) = u^3L, \quad u^3\text{-eigenspace} = \langle L \rangle, \quad -1\text{-eigenspace} = 0.$$  \hfill (7.7)(h)
8. Recursive algorithm

8.1. Recall from (5.2)(d) that the bar operator on $M$ satisfies

$$D(L) = \sum_{L' \in \mathcal{D}^\sigma; L' \leq L} \rho_{L',L} L', \quad \rho_{L,L} = u^{-\dim[L]}.$$  \hspace{1cm} (8.1)(a)

By (4.8)(e) we have also (writing $m = \ell(w_\omega)$)

$$u^{-m}(T_{w_\omega} + 1)(D(\xi)) = D((T_{w_\omega} + 1)(\xi)) \quad (\xi \in M).$$  \hspace{1cm} (8.1)(b)

In this section we will explain how to use these facts together with the formulas of §7 to calculate the bar operator.

**Proposition 8.2.** In the setting (7.2), suppose $L \in \mathcal{D}$. There are six mutually exclusive possibilities.

(a) Good proper ascent. The dimension of the support of $(T_{w_\omega} + 1)(L)$ strictly exceeds that of $[L]$, and involves one or two terms $\{L'_1, L'_2\}$ on a larger orbit, and no other terms on an orbit of the same dimension. In any element of the kernel of $T_{w_\omega} + 1$, $L$ must appear as a multiple of

$$aL + b'_1L'_1 + b'_2L'_2,$$

with $a$, $b'_1$, and (if it is present) $b'_2$ all non-zero. Therefore (still in an element of the kernel of $T_{w_\omega} + 1$)

$$\text{coefficient of } L = \text{(coefficient of } L'_1) \cdot a/b'_1.$$

(b) Bad proper ascent. The dimension of the support of $(T_{w_\omega} + 1)(L)$ strictly exceeds that of $[L]$, and includes another term $L_2$ with $\dim[L_2] = \dim[L]$.

(c) Good proper descent. The expression of $(T_{w_\omega} + 1)(L)$ involves only the term $L$ on the orbit $[L]$, and one or two terms $\{L_1, L_2\}$ on orbits strictly smaller than $[L]$. In any element of the image of $T_{w_\omega} + 1$, $L$ must appear as a multiple of

$$L + \epsilon_1L_1 + \epsilon_2L_2,$$

with $\epsilon_1$ (and $\epsilon_2$ if it is present) equal to $\pm 1$. In particular,

$$(T_{w_\omega} + 1)L_1 = x(L + \epsilon_1L_1 + \epsilon_2L_2),$$

with $x \neq 0$.

(d) Bad proper descent. The expression of $(T_{w_\omega} + 1)(L)$ involves two terms supported on the orbit $[L]$.

(e) We have $(T_{w_\omega} + 1)(L) = 0$. This is the case of a real nonparity ascent, or (7.5)(j′′′): type II imaginary with $c_s(L)$ not fixed by $\sigma$.

(f) We have $(T_{w_\omega} + 1)(L) = (w^m + 1)L$. This is the case of an imaginary compact descent, or (7.5)(h′′′): type I real with $c^s(L)$ not fixed by $\sigma$.

This is a summary of the calculations in §7. In type two, for example, Proposition 8.2(a) corresponds to the ascents in (7.6)(a), (7.6)(c), (7.6)(e), and (7.6)(i); Proposition 8.2(b) corresponds to the case (7.6)(g); Proposition 8.2(e) corresponds to the descents in (7.6)(a), (7.6)(c), (7.6)(g), and (7.6)(i); and Proposition 8.2(d) corresponds to (7.6)(e).
8.3 Reduction to a Levi subgroup. Before we formulate the recursion algorithm, it is useful to describe a setting in which calculations (of the operator $D$ on $M$, and of the polynomials $P_{L',\mathcal{L}}^\sigma$) can be reduced to a Levi subgroup of $G$. Assume therefore that

$$ Q = LU $$

is a $(\sigma, \theta)$-stable Levi decomposition of a $(\sigma, \theta)$-stable parabolic subgroup of $G$. We write $\sigma_L$ for the restriction of $\sigma$ to $L$. Then there is a natural $Q \cap K$-equivariant inclusion of flag varieties

$$ B_L \hookrightarrow B_G = B, \quad B_L \hookrightarrow B_L U. $$

This inclusion gives rise to an isomorphism

$$ K \times_{Q \cap K} B_L \simeq K \cdot B_L, $$

and to inclusions

$$ D_L \hookrightarrow D, \quad D_L^{\sigma_L} \hookrightarrow D^\sigma. $$

Because $Q \cap K$ is parabolic in $K$, the variety $K \cdot B_L$ is a smooth $K$-stable closed subvariety of $B$.

**Proposition 8.4.** In the setting (8.3), complexes of $Q \cap K$-equivariant constructible $\mathbb{T}_L$-sheaves on $B_L$ may be identified with complexes of $K$-equivariant constructible $\mathbb{Q}_L$-sheaves on $K \cdot B_L$. This identification respects Verdier duality, carries intersection cohomology sheaves to intersection cohomology sheaves, and (in the language of disconnected groups from (0.1)) carries $\mathbb{L}_L \cap K$-equivariant sheaves to $\mathbb{K}_L$-equivariant sheaves. In particular, if $\mathcal{L} \in D_L^{\sigma_L}$, then (writing a superscript $G$ for the group)

$$ P_{L',\mathcal{L}}^{\sigma,G} = \begin{cases} P_{L',\mathcal{L}}^{\sigma_L}, & \mathcal{L}' \in D_L^{\sigma_L} \\ 0, & \mathcal{L}' \notin D_L^{\sigma_L}. \end{cases} $$

$$ \rho_{L',\mathcal{L}}^G = \begin{cases} \rho_{L',\mathcal{L}}^{\sigma_L}, & \mathcal{L}' \in D_L^{\sigma_L} \\ 0, & \mathcal{L}' \notin D_L^{\sigma_L}. \end{cases} $$

All of this is an immediate consequence of the isomorphism (8.3)(c).

On the level of representation theory in characteristic zero, Proposition 8.4 corresponds to the cohomological induction functors introduced by Zuckerman (see [V]) to relate $(\mathfrak{t}, L \cap K)$-modules to $(\mathfrak{g}, K)$-modules.

8.5 How the recursion works. Calculating the bar operator on $M$ means calculating all of the coefficients $\rho_{L',\mathcal{L}} \in \mathcal{A}$. We will explain how to do this by (upward) induction on $\mathcal{L}$; and then, for fixed $\mathcal{L}$, by downward induction on $\mathcal{L}'$.

So fix $\mathcal{L}$ and $\mathcal{L}'$. We assume that we know how to calculate

$$ D(\mathcal{L}_1), \quad \dim[\mathcal{L}_1] < \dim[\mathcal{L}]; $$

(8.5)(a)
and that we know all the coefficients

$$\rho_{L', L}, \quad \dim[L'_1] > \dim[L']. \quad (8.5)(a')$$

The first step in the recursion is to look for a proper good descent $w_\omega$ for $L$ (Proposition 8.2(c)). If it exists, then we can find one or two elements $L_j$ (with $[L_i]$ properly contained in the closure of $[L]$), signs $\epsilon_j$, and a nonzero $x \in A$, so that

$$xL = (T_{w_\omega} + 1)L_1 - x(\epsilon_1 L_1 + \epsilon_2 L_2). \quad (8.5)(b)$$

Applying $D$ to this formula yields

$$\pi D(L) = u^{-m}(T_{w_\omega} + 1)D(L_1) - \pi D(\epsilon_1 L_1 + \epsilon_2 L_2). \quad (8.5)(b')$$

This latter formula computes $\pi \rho_{L', L}$ in terms of various $\rho_{L'', L_i}$ (one needs all $L''$ so that $L'$ appears in $(T_{w_\omega} + 1)L'$).

Recall that we write $B_j$ for a Borel subgroup in $[L]$. We may assume from now on that

there is no proper good descent for $L$. \hspace{1cm} (8.5)(c)

According to [V], Lemma 8.6.1, it follows that

the parabolic $Q = LU$ generated by

simple real roots for $L$ is $\theta$-stable. \hspace{1cm} (8.5)(c')

(In fact the absence of good descents means that all these simple real roots must be either nonparity, or one-real type II, or one-real type I with $e^s(L)$ not fixed by $\sigma$ (cf. (7.5)(h'')) or two-real type II-II. But we do not yet need this more precise information.) Proposition 8.4 reduces the calculation of $D$ to the Levi subgroup $L$. We may therefore assume

every simple generator $w_\omega$ is real for $L$. \hspace{1cm} (8.5)(c'')

The next step in the recursion is to look for a proper good ascent $w_\omega$ for $L'$ (Proposition 8.2(a)), with $\{L'_1, L'_2\}$ the corresponding terms on strictly larger orbits. If $w_\omega$ is a descent for $L$, with $c^{w_\omega}(L) = \{L_1, L_2\}$, then an easy argument parallel to (8.5)(b) computes $\rho_{L', L}$ in terms of $D(L_1), D(L_2)$, and $\rho_{L'_j, L}$; we omit the details.

Suppose therefore that

$w_\omega$ is a proper good ascent for $L'$, and real nonparity for $L$. \hspace{1cm} (8.5)(d).

According to §7, this means that $L$ belongs to the kernel of the operator $T_{w_\omega} + 1$. By (8.1)(b),

$$D L \in \ker(T_{w_\omega} + 1). \quad (8.5)(d')$$
By Proposition 8.2(a), it follows that the appearance of $\mathcal{L}'$ in $D_L$ must be as a multiple of $a\mathcal{L}' + b_1'\mathcal{L}_1' + b_2'\mathcal{L}_2'$. Consequently

$$\rho_{\mathcal{L}', \mathcal{L}} = \rho_{\mathcal{L}_1', \mathcal{L}} \cdot a/b_1'$$

which is a recursion formula of the kind we want.

It is immediate from (8.5)(d') that

if $w_\omega$ is a compact descent for $\mathcal{L}'$, then $\rho_{\mathcal{L}', \mathcal{L}} = 0$.

Finally, we may assume (always in the setting (8.5)(c)) that

there is no proper good ascent for $\mathcal{L}'$, and

any compact descent for $\mathcal{L}'$ is not real nonparity for $\mathcal{L}$.

According to [V], Lemma 8.6.1 (applied to $-\theta$), the first condition implies that

the parabolic $Q' = L'U'$ generated by

simple imaginary roots for $\mathcal{L}'$ is sent to its opposite by $\theta$.

At this point we are able to work inside the ($\theta$-stable) Levi subgroup $L'$; so we assume $L' = G$. Our two parameters $\mathcal{L}$ and $\mathcal{L}'$ satisfy

- $[\mathcal{L}]$ open, simple roots nonparity or type II (see (7.5));
- $[\mathcal{L}']$ closed, simple roots compact or noncompact type I;
  - compact simple for $\mathcal{L}' \leftrightarrow$ parity simple for $\mathcal{L}$; and
  - noncompact simple for $\mathcal{L}' \leftrightarrow$ nonparity simple for $\mathcal{L}$.

Now the recursion is finished by

**Proposition 8.6.** In the setting (8.5), suppose that $\mathcal{L}' \neq \mathcal{L}$. Then we can find generators $w_{\omega_1}$ and $w_{\omega_2}$ so that

(a) $w_{\omega_1}$ is a proper (imaginary) bad ascent for $\mathcal{L}'$, and real nonparity for $\mathcal{L}$;

(b) $w_{\omega_2}$ is a compact descent for $\mathcal{L}'$, and a real descent for $\mathcal{L}$; and

(c) $w_{\omega_2}$ is an imaginary ascent for $w_{\omega_1} \times \mathcal{L}'$.

This is a purely structural assertion about involutive automorphisms $\theta$ admitting both a maximal torus $H_s$ on which $\theta$ acts by inversion, and one $H_c$ on which $\theta$ acts trivially. We omit the proof.

Using the bad ascent $w_{\omega_1}$, the method of (8.5)(d) gives a recursive formula for $\rho_{\mathcal{L}', \mathcal{L}} + \rho_{w_{\omega_1} \times \mathcal{L}', \mathcal{L}}$. The omitted argument before (8.5)(d) gives (using $w_{\omega_2}$) a recursive formula for $\rho_{w_{\omega_1} \times \mathcal{L}', \mathcal{L}}$. Subtracting these two formulas computes $\rho_{\mathcal{L}', \mathcal{L}}$, and completes the algorithm.
9. Examples

9.1. Type $A_1 \times A_1$. Fix a fourth root of one $i \in k$. Let

$$\tilde{G} = SL(2) \times SL(2), \quad \tilde{\sigma}(x, y) = (y, x) \quad ((x, y) \in \tilde{G}),$$

$$\tilde{\theta}: \tilde{G} \to \tilde{G}, \quad \tilde{\theta} = Ad \left( \begin{pmatrix} i & 0 \\ 0 & -i \end{pmatrix}, \begin{pmatrix} i & 0 \\ 0 & -i \end{pmatrix} \right)$$

Then $\tilde{\sigma}$ and $\tilde{\theta}$ are commuting involutive automorphisms of $\tilde{G}$. The group of fixed points of $\tilde{\theta}$ is

$$\tilde{K} = \{\text{diagonal matrices in } \tilde{G}\}.$$ 

We will need two additional elements

$$s_\ell = \left( \begin{pmatrix} 0 & 1 \\ -1 & 0 \end{pmatrix}, I \right), \quad s_r = \left( I, \begin{pmatrix} 0 & 1 \\ -1 & 0 \end{pmatrix} \right).$$

The center of $\tilde{G}$ is naturally

$$Z(\tilde{G}) = \{\pm I\} \times \{\pm I\};$$

$\tilde{\sigma}$ acts by permuting the factors, and $\tilde{\theta}$ acts trivially. There are three $\tilde{\sigma}$-stable subgroups of $Z(G)$:

$$Z_1 = \{(I, I)\}, \quad Z_2 = \{\pm(I, I)\}, \quad Z_3 = Z(G).$$

We can therefore make three examples of symmetric spaces with automorphisms by dividing by subgroups of $Z(G)$:

$$G_1 = \tilde{G}, \quad K_1 = \tilde{K}$$

$$G_2 = \tilde{G}/Z_2, \quad K_2 = \langle \tilde{K}, s_\ell s_r \rangle / Z_2$$

$$G_3 = \tilde{G}/Z_3, \quad K_3 = \langle \tilde{K}, s_\ell, s_r \rangle / Z_3$$

The corresponding real semisimple groups are $Spin(3, 1)$, $SO(3, 1)$, and $PSO(3, 1)$.

Write $\phi_1$ for the standard Frobenius automorphism of $SL(2)$ over $F_q$, raising each matrix entry to the $q$th power. The quasisplit form of $G_1$ over $F_q$ is

$$G_1(F_q) = \{(x, y) \mid (x, y) = (\phi_1(y), \phi_1(x))\} = \{(x, \phi_1(x)) \mid \phi_1^2(x) = x\} \simeq SL(2, F_{q^2}).$$

As usual we therefore have

$$\mathcal{B}(F_q) \simeq \mathbb{P}^1(F_{q^2}) \simeq F_{q^2} \cup \{\infty\}.$$
Clearly
\[ K_1(\mathbb{F}_q) \simeq \text{diagonal torus} \simeq \mathbb{F}_q^\times. \]

The action of \( z \in \mathbb{F}_q^\times \) on the flag variety is by multiplication by \( z^2 \). Therefore there are exactly four orbits of \( K_1(\mathbb{F}_q) \) on \( \mathcal{B}(\mathbb{F}_q) \):

\[ \{0\}, \ \{\infty\}, \ \{\text{squares in} \ \mathbb{F}_q^\times\}, \ \{\text{nonsquares in} \ \mathbb{F}_q^\times\}, \]

That is, the space \( \mathcal{F}_s \) of (6.1)(a) is four-dimensional. Using the orbit description above, we can use the method of (6.2) and (6.3) to calculate the action of \( \mathbb{H} \), arriving at the formulas in (7.6)(e') and (7.6)(f''). A similar analysis applies to the quotient groups \( G_3 \) and \( G_2 \), leading to the formulas of (7.6)(g''), (h'), (i''), and (j'').

9.2. Type \( A_2 \). Define

\[
R = \begin{pmatrix} 0 & 0 & -1 \\ 0 & 1 & 0 \\ -1 & 0 & 0 \end{pmatrix}, \quad D = \begin{pmatrix} -1 & 0 & 0 \\ 0 & 1 & 0 \\ 0 & 0 & -1 \end{pmatrix}
\]

\[ G = SL(3), \quad \sigma(g) = R[tr g^{-1}] R^{-1} \quad (g \in G). \quad (9.2)(a) \]

The involutive automorphism \( \sigma \) preserves the diagonal maximal torus and the upper triangular Borel subgroup. It may be written also as

\[
\sigma \begin{pmatrix} a & b & c \\ d & e & f \\ g & h & i \end{pmatrix} = \begin{pmatrix} ae - bd & af - cd & bf - ec \\ ah - bg & ai - eg & bi - ch \\ dh - eg & di - gf & ei - fh \end{pmatrix}. \quad (9.2)(b')
\]

The right side is the action of \( SL(3) \) on the three-dimensional space \( \bigwedge^2 k^3 \) endowed with the basis \( \{e_1 \wedge e_2, e_1 \wedge e_3, e_2 \wedge e_3\} \). There are two interesting symmetric space automorphisms commuting with \( \sigma \). First is

\[ \theta_s(g) = R[tr g^{-1}] R^{-1}, \quad G^{\theta_s} = K_s = SO(3), \quad (9.2)(c) \]

the special orthogonal group with respect to the (maximally isotropic) quadratic form

\[ \langle (a, b, c), (a', b', c') \rangle_O = -ac' - ca' + bb' \]

The corresponding real semisimple group is \( SL(3, \mathbb{R}) \). Second is

\[ \theta_c(g) = DgD^{-1}, \quad G^D = K_c \simeq S(GL(2) \times GL(1)). \quad (9.2)(d) \]

(Here the \( GL(2) \) block corresponds to the four corners of the matrix, and the \( GL(1) \) to the central element of the matrix. The remaining four entries—\( b, d, f, \)
and \( h \), in the notation of (9.2)(b')—are zero.) The corresponding real semisimple group is \( SU(2,1) \).

The group \( G(\mathbb{F}_q) \) is \( SU(3, \mathbb{F}_q) \), the group of unitary matrices of determinant one for the Hermitian form

\[
\langle (a, b, c), (a', b', c') \rangle_U = -ac' - ca' + bb'
\]

(9.2)(e)
on \( \mathbb{F}_{q^2}^3 \). (Here we write \( \pi \) for the action of the nontrivial Galois element in the quadratic extension of \( \mathbb{F}_q \) by \( \mathbb{F}_{q^2} \).) A maximally split torus is

\[
H(\mathbb{F}_q) = \left\{ \left( \begin{array}{ccc} a & 0 & 0 \\ 0 & a^{-1} \pi & 0 \\ 0 & 0 & \overline{a}^{-1} \end{array} \right) \mid a \in \mathbb{F}_{q^2}^\times \right\};
\]

the upper triangular matrices in \( SU(3, \mathbb{F}_{q^2}) \) comprise a Borel subgroup. It follows easily that we may identify

\[
\mathcal{B}(\mathbb{F}_q) \simeq \{ \text{isotropic lines in } \mathbb{F}_{q^2}^3 \};
\]

there are \( q + 1 + (q^2 - 1)q = q^3 + 1 \) such lines, with representative elements

\[
\{(1, 0, t) \mid \overline{t} = -t\}, \quad (0, 0, 1), \quad \{(x, 1, y) \mid x, y \in \mathbb{F}_{q^2}, x\overline{y} + y\overline{x} = 1\}.
\]

(9.2)(e’)

(The counting is accomplished by noticing that there are \( q \) possibilities for \( t \), \( q^2 - 1 \) for \( x \), and (for each fixed \( x \)) \( q \) for \( y \).)

The subgroup \( K_s(\mathbb{F}_q) \) is \( SU(2, \mathbb{F}_q) \times U(1, \mathbb{F}_q) \), with the first factor acting on the first and last coordinates. It is therefore clear (by Witt’s theorem that a unitary group acts transitively on nonzero vectors of a given length) that there are exactly two orbits of \( K_s(\mathbb{F}_q) \) on \( \mathcal{B}(\mathbb{F}_q) \): the first \( q + 1 \) isotropic lines (which live on the first and last coordinates), and the remaining \( q^3 - q \) lines. These two orbits correspond by (6.1)(a) to the local systems \( \mathcal{L} \) and \( \mathcal{L}' \) of (7.7)(e’), and the formulas for the orbit cardinalities lead immediately (by (6.2)) to (7.7)(e’’)(f’’).

The subgroup \( K_s(\mathbb{F}_q) \) is \( SO(3, \mathbb{F}_q) \), the subgroup of matrices with entries in \( \mathbb{F}_q \). We omit the computation of the orbits of \( SO(3, \mathbb{F}_q) \) on \( \mathcal{B}(\mathbb{F}_q) \). It turns out that there are exactly three: one of cardinality \( q + 1 \), and two of cardinality \( (q^3 - q)/2 \).

References

[ALTV] J. Adams and M. van Leeuwen and P. Trapa and D. Vogan, *Unitary representations of real reductive groups*, [arXiv:1212.2192](https://arxiv.org/abs/1212.2192).

[BBD] A. Beilinson and J. Bernstein and P. Deligne, *Faisceaux pervers*, Astérisque 100 (1982).

[Iw] N. Iwahori, *On the structure of the Hecke ring of a Chevalley group over a finite field*, J. Fac. Sci. Univ. Tokyo Sect. 1 10 (1964), 215–236.

[KL] D. Kazhdan and G. Lusztig, *Schubert varieties and Poincaré duality*, in *Geometry of the Laplace Operator*, Proc. Symp. Pure Math. 36 (1980), Amer. Math. Soc., 185–203.
[L1] G. Lusztig, *Left cells in Weyl groups*, Lie groups representations, LNM 1024, Springer Verlag, 1983, pp. 99–111.

[L2] G. Lusztig, *Character sheaves, V*, Adv. Math. 61 (1986), 103–155.

[L3] G. Lusztig, *Introduction to quantum groups*, Progr. in Math., vol. 110, Birkhäuser Boston, 1993.

[L4] G. Lusztig, *On the representations of disconnected reductive groups over F_q*, in *Recent developments in Lie algebras, groups, and representation theory*, Proc. Symp. Pure Math. 86 (2012), Amer. Math. Soc., 227–246.

[LV1] G. Lusztig and D. Vogan, *Singularities of closures of K-orbits on flag manifolds*, Invent. Math. 71 (1983), 365–379.

[LV2] G. Lusztig and D. Vogan, *Hecke algebras and involutions in Weyl groups*, Bull. Inst. Math. Acad. Sin. (N.S.) 7 (2012), 323–354.

[Ma] H. Matsumoto, *Générateurs et relations des groupes de Weyl généralisés*, C. R. Acad. Sci. Paris 258 (1964), 3419–3422.

[V] D. Vogan, *Representations of reductive Lie groups*, Progress in Mathematics, vol. 15, Birkhäuser, 1980.

Department of Mathematics, M.I.T., Cambridge, MA 02139